

Zeitschrift:	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
Herausgeber:	Schweizerische Verkehrszentrale
Band:	51 (1978)
Heft:	7: 2 Jubiläen
Rubrik:	Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Veranstaltungen der kommenden Wochen

Angaben ohne Gewähr Änderungen vorbehalten

Schweiz

- 1. August. Bundesfeier
- Aarau**
 - Juli: Bis 16. Kunsthau: Gustave Buchet (1888–1963), Retrospektive
 - 14.–16. Juli. Schachen: Circus Knie
 - 5./6. Aug. Wasserfahrt: Satus-Wettfahrten
- Adelboden**
 - Juli–Sept. Geführte Wanderungen, Bergtouren, botanische Exkursionen, Käseriebesichtigungen; Bergsteigerschule: Kletterkurse, Hochtourenwochen
 - Juli/Aug. Gäste-Kleinkaliberschiessen, Hobbykurse
 - Juli–19. Aug. Gäste-Sportprogramm «frisch und fit»
 - 15. Juli. Walter Roderer und Ensemble
 - 19., 20./21. Juli. Tennis-Einzelmeisterschaften für Gäste
 - 20. Juli. Heimatabend
 - 21. Juli. Eishalle: Sommer-Eisschauläufen
 - 22. Juli. Schweizer Cup-Gras-Skirennen/Slalom
 - 23. Juli. Schwimm-Meeting – Engstigenalp: Bergdorf
 - 25. Juli. Dia-Schau «Die vier Jahreszeiten»
 - 28. Juli. Konzert der Wiener Sängerknaben
 - 30. Juli. Hahnenmoos: Bergdorf
 - August. Jeden Sonntag: Geführte Wanderungen, botanische Exkursionen, Kleinkaliberschiessen für Gäste, Hobby-Kurse, Konzerte und Gästesport
 - 3. Aug. Altersheim-Bazar
 - 9.–11. Aug. Tennis: Doppelmeisterschaften für Gäste
 - 10. Aug. Heimatabend
- Altendorf**
 - 12. Juli. Spiel ohne Grenzen
 - 21.–23. Juli. Hotel Tell: Tällä-Fäscht
- Alt St. Johann**
 - 30. Juli. Alp Selamatt: Aelpler Chilbi
- Altstätten**
 - Das ganze Jahr. Jeden Donnerstag Vieh- und Warenmarkt. – Sportzentrum GESA. – Hallenbad
- Andermatt**
 - Mitte Juli–Mitte Aug. Geführte Wanderungen
 - 22./23. Juli. Fliegenfischer-Kurs
 - 23.–29. Juli. Kajak-Kurs
 - 29./30. Juli. Sommernachtsfest
 - 5./6. Aug. Oberalpsee: Wettfischen
- Anzère**
 - 16. juillet. Groupe folklorique «Partechiou»
 - 23. juillet. Course pédestre Ayent–Anzère. – Inauguration du parcours Vita
 - 30. juillet. Fête du bœuf et des artisans
 - 5./6. août. Automobilisme: Manche Championnat suisse
- Appenzell**
 - 16. Juli. Kantonal-Schwingertag
 - 27. Juli. Pfarrkirche: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten
 - 29. Juli–3. Sept. Rathaus: Werke von Johannes Hugentobler (1897–1955)
 - Das ganze Jahr. Galerie Bleiche: Appenzeller Bauernmalerei. – Freiluftmuseum. – Musik- und Zaubermuseum
- Aranno**
 - 15 luglio–6 ago. IX^a Rassegna di spettacoli e concerti Anfiteatro di Aranno. 15 lug.: Orchestra Pro Musica, Beograd/A Cappella Chor, Graz. 16 lug.: Orchestra Pro Musica, Beograd. 18 e 20 lug.: Musica da camera
 - 22/23 lug.: Balletto dell'Opera di Stato di Cluj. 26 lug.: Orchestra Filarmónica di Jassy. 29/30 lug., 2 ago.: Piccolo Teatro Veneto, Padova. 3 ago.: Europeisches Jugendorchester. 5/6 ago.: Orchestra da Camera di Tirgu Mures. – Esposizione «Vivaldi e la sua epoca»

Manifestations des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST Changements réservés

Arosa

- Juli–Sept. Bergkirchl: Jeden Dienstag Orgelkonzert bei Kerzenlicht
- Juli–9. Sept. Joker-FerienSportprogramm
- 14.–16. Juli. Tennis: 9. Senioren- und Veteranen-Turnier
- 15. Juli. Golf: Coupe Delikatesse
- 18.–28. Juli. 12. Aroser Orgel- und Kammermusikwoche
- 20.–23. Juli. 49. Tennisturnier um die Aroser Meisterschaft
- 20., 27. Juli. Blitzschachturniere
- 22. Juli. Golf: Gender Prize
- 29. Juli. Golf: Max Fringer Family Cup
- 30. Juli. Evang. Dorfkirche: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten
- 1. Aug. Golf: Coppa Halder
- 3. Aug. Golf: Sporthotel Cup
- 3., 10. Aug. Blitzschachturniere
- 5. Aug. Golf: Captain's Prize
- 6. Aug. Golf: Aroser Meisterschaften
- 8. Aug. Bergkirchl: Moser Quartett
- 9. Aug. «Spiel ohne Grenzen»

Ascona

- 7. Juli–30. Aug. Ausstellung «Geschichte des Monte Verità»
- 12., 23., 26., 30. Juli. Bandella Pesciora: Umzüge
- 14., 24. Juli. Bandella Remigia: Umzüge
- 16.–23. Juli. Tennis: Internationales Nachturnier für Gäste
- 19., 30. Juli. Piazza della Carrà: «Voce Asconese». Chorkonzert im Freien
- 3., 6., 7., 8. Aug. Bandella Remigia: Umzüge
- 9. Aug. Bandella Pesciora: Umzug
- Das ganze Jahr. Galleria Centro d'Arte: Maurice Frido. – Galleria Casa Serodine: Griechische und römische Skulpturen

Augst

- Juli–24. Sept. Römermuseum: Sonderschau «Römische Schatzfunde aus Augst und Kaiseragut»

Das ganze Jahr. Römermuseum; Ruinen in Augst und Kaiseragut

Avenches

- Juillet: jusqu'au 23. Galerie du Château: Claudevéd, peintures
- 29 juillet–27 août. Galerie du Château: Georges Item, peintures
- Toute l'année. Musée romain

Baden

- 8.–16. Juli. Schulhausplatz: Schaustellerwoche
- 11.–22. Juli. «Spiele zum Hören», Freilicht-Kleinkünste
- 12. Juli. Kurgästeabend
- 17./18. Juli. SKTSV/Satus-Leichtathletik-Einkampf-Meisterschaften
- 20. Juli. Kursaal: Jass-Cup
- 5. Aug. Kuriositäten- und Handwerkermarkt
- Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte; Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel. – Garten-Thermal schwimmbad, täglich von 8–20 Uhr geöffnet. – Historisches Museum im Landvogteischloss (römische Sammlung)

Bad Ragaz

- Juli–Okt. Vormittags-, Nachmittags- und Abendkonzerte im Kursaal, Dorfbad oder Giessenpark. – Geführte Wanderungen, Bergtouren und Exkursionen. – Kutschenfahrten und Walensee-Abendrundfahrten
- 30. Juli. Pfäfers, Klosterkirche: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten
- 15./16. Juli. Giessenparkfest
- 16. Juli. Kirchenkonzert
- 23. Juli. Kursaal: Ivan Rebroff
- 26.–28. Juli. Tennis: Internationales Senioren-Turnier
- 5. Aug. Fussball: Dorfturnier FC Bad Ragaz

Bad Scuol-Tarasp-Vulpila

- Juli–Mitte Okt. Geführte Touren und Wanderungen in den Nationalpark
- 12. Juli. Balalaika Ensemble Wolga
- 13. Juli. Kirche: Schola cantorum, Belgien. – Parkhotel Kurhaus: Camerata Ars Viva
- 18. Juli. Kirche Scuol: Berner Streichquartett (Engadiner Konzertwochen)
- 20. Juli. Walter Roderer
- 27. Juli. Alexander-Roy-Ballet, London
- 4. Aug. Mozart Sängerknaben, Wien
- 9. Aug. Theater 58, Zürich

Basel

Konzerte und Theater

- Juli–Okt. Leonhardskirche: jeden Freitag Orgelkonzert
- 5. Aug. Skibbereen, Irish Folk-Rock
- 6. Aug. Maspesos-Mundharmonika-Stars und Gary Levinson-Countrymusic
- 10. Aug.–3. Sept. Wenkenhof Riehen: Freilichtspiele. «Ingeborg» von Curt Goetz

Ausstellungen und Messen

- 13.–30. Sept. Kunstmuseum: Hans Baldung Grien

Juli–20. Aug. Antikenmuseum: Götter, Menschen und Dämonen

- Juli: bis 16. Kunsthalle: 10 kanadische Maler

20.–30. Juli. Wasserfahrt: Nationales Einzelwettfahren

Diverses

- Juli–Okt. Jeden 2. und 4. Mittwoch: Flohmarkt auf dem Marktplatz. – Jeden 1. und 3. Mittwoch: «Mittwoch-Märk» auf dem Marktplatz. – Jeden Samstag: Flohmarkt auf dem Münsterplatz
- Juli: bis 12. Rosentalanlage: Jugendzirkus Basilisk

Bassecourt

- 6. août. Cyclisme: Prix Jurassia

Beatenberg

- 11., 18., 25. Juli. Geführte Wildbesichtigungen
- 13. Juli. Kongresssaal: «Der Lückenbüsser» mit Walter Roderer
- 14., 21., 28. Juli. Geführte Morgenwanderungen
- 19. Juli. Kongresssaal: Folkloreabend
- 19./20. Juli. Tennis: Gästeturnier
- 22. Juli. Skihilbi
- 23. Juli. Kleinkaliber-Volkschiessen
- 26. Juli. Kongresssaal: «Die Hexenwiese»
- 29./30. Juli. Dorfchilbi
- 1., 8. Aug. Geführte Wildbesichtigungen
- 4. Aug. Kongresssaal: «Die 4 Jahreszeiten», Dia-Schau. – Geführte Morgenwanderung
- 5./6. Aug. Bodenalpchilbi
- 9. Aug. Kongresssaal: Folkloreabend

Beckenried

- 11. Juli. Niederdorf: Platzkonzert
- 11., 18., 25. Juli. Abendfahrten mit Musik
- 14./15. Juli. Hüttenfest
- 15./16. Juli. Moto-Geschicklichkeitsfahrten
- 28./29. Juli. Unterhaltungsabende
- 29. Juli. Sommernachtsball
- 30. Juli. Geführte Wanderung (Klewen)
- 1., 8. Aug. Abendfahrten mit Musik

Belpalp

- 23. Juli. St. Jakobsfest

Bellalay

- Juillet–18. sept. Abbatiale: Exposition Myrha

Bellinzona

- Luglio/ago. Ogni sabato: Mercato con attrazioni artigianali
- 15 luglio. Atletica leggera: Memorial Consolini, meeting internazionale
- 22/23 luglio. Nuoto: Meeting del Castello
- Tutto l'anno. Castel Montebello: Museo Civico. – Municipio: Galleria d'arte. –

Ogni sabato: «Mercato Mostra» nel centro storico. – Palestra di roccia (Klettergarten) in regione San Paolo

Bergün

- Juli/Aug. Jede Woche geführte Wanderungen, botanische Wild- und Waldexkursionen, Alpbesichtigungen, Albula-Bahnexkursionen
- 12. Juli. Abendmusik: Heinz und Ursula Holliger, Harfe und Oboe
- 14. Juli. Stuls/Latsch: Platzkonzert
- 15. Juli. Abendmusik: Cor viril d'Alva
- 18. Juli. «Der Lückenbüsser» mit Walter Roderer
- 19. Juli. Abendmusik: Berner Streichquartett
- 22./23. Juli. Fahnenweihe und Gartenfest der Musikgesellschaft
- 25. Juli. Cembalo-Rezital Christiane Jacottet
- 29. Juli. Sommernachtsfest. – Hotel Kulm, Preda: Kegelmeisterschaften
- 3. Aug. Abendmusik: Klavierabend Eke Mendez
- 5. Aug. Kirchenbasar
- 6. Aug. Orgelpfeifenverkauf
- 9. Aug. Bergtour Fuorcla-Pischa

Bern

Theater

- Juli–10. Okt. Zimmertheater Chindifrässer, Kornhausplatz 7: «Eini vo Dene», Dialektspiel
- 9. Aug.–3. Sept. «Spiele zum Hören», Freilicht-Kleinkünste

Ausstellungen und Messen

- Juli–10. Sept. Historisches Museum: «Geschenk des Nils», ägyptische Kunstwerke aus Schweizer Besitz
- Juli–Ende Aug. Schweiz. PTT-Museum: Philatelistische Spezialsammlung «Alt-Frankreich» und Ausstellung «Post und Verkehr in der Westschweiz im 19. Jh.»
- Juli: bis 29. Kunsthalle: James Lee Byars
- 8.–29. Juli. Gewerbemuseum: 2. Internationale Karikaturausstellung «Bildung ist...»

- 20. Juli–20. Aug. Gewerbemuseum: Sommer-Verkaufsausstellung des bernischen Kleingewerbes

Sport

- 23. Juli. Wasserfahrt: Satus-Einzelwettfahren
- 2.–8. Aug. Fussball: Nationales Turnier
- 3. Aug. Nationale Ruderregatta

Diverses

- Juli–Okt. Abendbeleuchtung der Altstadt. – Jeden Dienstag- und Samstagvormittag: Blumen-, Früchte- und Gemüsemarkt auf dem Bundes- und Bärenplatz. – Fleisch- und Milchproduktemarkt in der Münstergasse. – Täglich Stadtlauf
- Juli: bis 29. Konservatorium: Meisterkurse Max Rostal für Geige und Bratsche
- 9.–24. Aug. Allmend: Circus Knie

- Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern. Wandteppiche der Burgunderbeute. – Kunstmuseum: Trecento, Berner und Schweizer Kunst seit dem 15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste Klee-Sammlung der Welt. Ruf-Stiftung (Braque, Gris, Picasso u.a.). – Naturhistorisches Museum: Dioramenschau. – Schweizerisches Alpines Museum: u.a. Reliefs, Panoramen. – Schweizerisches PTT-Museum. Markensammlungen. – Schweizerische Theatersammlung (Landesbibliothek). – Baumesse Bern, Parkterrasse 16: Parmenente Baufachausstellung. – Tierpark Dählhözli. – Botanischer Garten. – Kursaal: Jeden Abend Tanz, Boulespiel. – jedem Sonntag Nachmittagskonzert. – Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte. – Kaffeebar Shalimar: Swiss Jazz School Club: Täglich Jazzkonzerte

5. août. Golf: Coupe Hermès et Bouby Sports
 5/6. août. 2e Mémorial Charly Veythey, course populaire à skis de fond au glacier de la Plaine Morte. – Manège de Montana: Concours hippique officiel
 6. août. Golf: Coupe Hôtel Royal/Coupe du Conseil d'Etat du Valais
 9. août. Golf: Coupe Luca

Davos

Juli–Sept. Schweizer Bergsteigerschule: Ausbildungskurse, Kletter- und Hochtourenwochen. Kunsteisbahn in Betrieb. – Geführte Wanderungen Juli. Begleitete Ausflüge mit der Rhätischen Bahn
 9.–15. Juli. Segeln: Internationales Optimistenlager, Davoser Meisterschaft, Höhwald-Meisterschaft, Ski-Yachting
 14. Juli. Platzkonzert der Musikgesellschaft
 15./16. Juli. Golf: Clubmeisterschaften
 15.–23. Juli. International Congress of Christian Medical Students
 16. Juli. Internationales Fechtturnier
 19.–23. Juli. 6th International Congress of Christian Physicians
 19.–27. Juli. Segeln: Junioren-Weltmeisterschaft und Schweizer Meisterschaft Vaurien
 21. Juli. Monstein: Konzert mit Jodelchörl Parsenn
 22. Juli.–Ende Sept. Gras-Skifahren auf Bolgen
 22./23. Juli. Tennis: 2. Davoser B-Turnier
 23. Juli. Golf: Casino Konstanz «3-iron»
 23. Juli.–6. Aug. Davoser Golfwochen
 24. Juli.–5. Aug. 8. Internationaler Sommer-Seminarkongress der Deutschen Bundesärztekammer
 25. Juli. Theater: «Der Lückenbüßer» mit Walter Roderer. – Golf: Badag-Preise
 28. Juli. The Alexander Roy London Ballet Theatre
 28./29. Juli. Golf: Preis des Verkehrsvereins
 30. Juli. Rinerhorn: Konzert. – Golf: Head-Preise
 31. Juli. Konzert der Wiener Mozart-Sängerknaben. – Golf: Hotel-Central-Preise
 Ende Juli. Eislauft: Internationales Schaulaufen
 1. Aug. Golf: Family-Party
 2. Aug. Golf: Senioren-Cup
 2.–6. Aug. Tennis: Parsenn-Tennisturnier/Internationale Senioren-Meisterschaften
 2.–30. Aug. Ernst-Ludwig-Kirchner-Haus an Mittwoch- und Samstagnachmittagen geöffnet
 3. Aug. Kongresshaus: Europäisches Jugendorchester. – Golf: Preis der Kreditaanstalt. – Europäisches Jugendorchester-Konzert
 4. Aug. Platzkonzert Davos Dorf
 5. Aug. Golf: Amateurmeisterschaften Damen. – Wurftaubenschiessen: Nachtschiessen
 5./6. Aug. Segeln: Internationale Steinbockregatta (Korsar, Finn, OK, 420, Laser, Vaurien)
 6. Aug. Golf: Amateurmeisterschaften Herren. – Sertig-Schwinget
 8.–21. Aug. Bergthol Schatzalp: 10. Schach-Seniorenturnier
 9. Aug. Golf: Kindschi-Preise

Les Diablerets

Juillet–sept. Ecole d'alpinisme. – Cours de tennis
 11 juillet. Concert «Big Bands» américains. – Journées sportives
 14 juillet. Concert de l'Instrumentale des Diablerets
 15/16 juillet. Delta: Mémorial J.-J. Mougin
 16 juillet. Vente paroissiale
 22/23 juillet. Soirée et kermesse du Chœur mixte
 29 juillet. Nuit des diables
 1er août. Concert de l'Instrumentale des Diablerets
 2. août. Concert trompette et orgue
 3–5. août. Tennis: Tournoi des hôtes
 5/6. août. Pillon: Fête de la mi-été

Dietikon

21.–23. Juli. Minigolf: Schweizer Meisterschaft

Disentis

Juli–Sept. Geführte Wanderungen. – Bergsteigerschule Surseva: Grundausbildungskurse
 Juli–19. Aug. Tenniswochen
 9.–16. Juli. Mineralogische Woche
 16. Juli. Bergkirchli Aletta: Konzert
 16.–23. Juli. Botanische Woche

30. Juli–6. Aug. Mineralogische Woche
 31. Juli–4. Aug. Kloster: Einkehrtag
 6. Aug. Trio Stradivarius
 7.–11. Aug. Kloster: Einkehrtag

Dornach (Goetheanum)

22. Juli–20. Aug. Faust-Festspiele und Sommertagungen 1978

Dübendorf

5./6. Aug. Wasserspringen: Schweizer Meisterschaft

Einsiedeln

Juli–6. Aug. Kloster: Dokumente aus Rheinau
 16.–23. Juli. 16. Einsiedler Ferienwoche (Referate, Musikabende, geführte Wanderungen)
 18., 25. Juli. Klosterkirche: Orgelkonzerte
 28.–30. Juli. Gross am Sihlsee: Seenachtsfest
 8. Aug. Klosterkirche: Orgelkonzert

Emmental

11.–14., 18.–22. Juli. Appenberg, Zäziwil: Bauernmalkurse
 15. Juli. Kulturmühle Lützelflüh: Konzert Christian Ancher Grön, Maria Horak (Saxophon und Klavier)
 16. Juli. Ob Eriswil: Breitenegg-Chilbi, Schwinget. – Zollbrücke: Buebeschwinget
 21. Juli. Kulturmühle Lützelflüh: Abschlusskonzert Jazz
 22. Juli. Kulturmühle Lützelflüh: Abschlusskonzert klassisch
 23. Juli. Lushüttenalp: Chilbi. – Schangnau: 4. Kemmeribodenschwinget
 29. Juli. Eriswil/Ahorn: Etappe Internationaler 5-Tage-Orientierungslauf
 29./30. Juli. Kulturmühle Lützelflüh: Veronique Müller, Chansons
 6. Aug. Ob Eriswil: Ahorn-Schwinget. – Limpach: Jungschwingertag
 7./8. Aug. Langnau: Circus Knie

Engadin

9. Juli–13. Aug. Engadiner Konzertwochen (einzelne Konzerte siehe bei den Kurorten)

Engelberg

Juli–30. Sept. Kurkonzerte
 10. Juli–12. Aug. «Sport für alle»-Gästeturnprogramm
 10. Juli–19. Aug. Kursaal/Casino
 12. Juli. «Der Lückenbüßer» mit Walter Roderer
 13. Juli. Platzkonzert und folkloristische Darbietungen
 13., 20., 27. Juli. Gästewettenschwimmen
 15. Juli–8. Aug. 13. Engelberger Konzertwochen. 15. Juli: Kursaal, «Das neue Basler Quartett»
 18. Juli. Klosterkirche: Orgelkonzert mit P. Norbert Hegner (Konzertwochen)
 21.–23. Juli. Tennis: Verkehrsverein-Cup
 21., 28. Juli. Kursaal: Heimatabend
 22. Juli. Kursaal: «Zum Gedenken an den 150. Todestag von Schubert» (Konzertwochen)
 23.–29. Juli. Leichte Hochtourenwoche
 24. Juli. Theater 58: «Ingeborg», von Curt Goetz
 26. Juli. Gästekurkonzert
 27. Juli. Kursaal: «700 Jahre neapolitanische Lieder» (Konzertwochen)
 30. Juli–5. Aug. «Vom Wandern zum Klettern in einer Woche»
 31. Juli. Klosterkirche: Orgelkonzert mit Georges Athanasiades (Konzertwochen)
 3. Aug. Platzkonzert
 3., 10. Aug. Gästewettenschwimmen
 4. Aug. Kursaal: Heimatabend
 5. Aug. Kursaal: Sonatenabend (Konzertwochen)
 6. Aug. 7. Internationales Seilzeltkonzert
 8. Aug. Klosterkirche: Schlusskonzert der Konzertwoche. Organist: Philippe Laubscher
 9. Aug. Gästetennisturnier
 10. Aug. Kursaal / Casino: Trio Eugster

Estavayer-le-Lac

Toute l'année. Musée: Archéologie lacustre, art populaire régional, collections d'armes anciennes, grenouilles naturalisées, collection des anciennes lanternes CFF

Fiesch

Juli–Ende Okt. Schweizer Bergsteigerschule: Ausbildungskurse, Kletter- und Hochtourenwochen

Finhaut

22/23 juillet. Fête populaire et folklorique

Graubünden

für Hobby-Ferien!

Auskunft und Prospekte sind beim Verkehrsverein für Graubünden, Ottostrasse 6, 7001 Chur, oder bei den lokalen Verkehrsvereinen erhältlich.

BERGELL

Das herrliche Kletter- und Wandergebiet mit südlichem Klima, mitten in der Bündner Bergwelt.

Panorama-Hochweg Casaccia-Soglio

Prospekte und Auskünfte durch den Verkehrsverein «Pro Bregaglia»
7649 Bondo, Tel. 082 41472

CELERINA

Für erlebnisreiche Sommerferien im Zentrum des Engadins

Preisgünstige Pauschalwochen mit Wandern, Golf, Fischen, Reiten oder Sommerskifahren. Tenniskurse in kleinen Gruppen.

Auskunft und Prospekte:
Verkehrsverein
7505 Celerina, Tel. 082 33966

Silvaplana

Corvatsch
Surley-Champfèr

Wanderwege, internat. Segelzentrum
Camping am See, Sportfischerei
Sommerskifahren

Auskunft: Kurverein Silvaplana
Tel. 082 48151, Telex 74855



Splügen

Graubünden, 1460 m ü. M.

Idealer Ort für Familienferien, kleine und grössere Wanderungen sowie Hochgebirgstouren.

Gute Gaststätten bilden für angenehmen Aufenthalt. Pauschalangebote.

Auskunft und Prospekt durch Verkehrsverein Splügen, 7431 Splügen, Telefon 081 62 13 32



Wanderferien – Badeferien im Caumasee – Hobbyferien (Töpfern, Bauernmalerei, Schnitzen, Makramee) – Sportseminare (Tennis, Tischtennis, Fechten, Judo) – Fitness nach Mass – Passepartout für alle Anlagen: NEU nur noch Fr. 49.– für 7 Tage.

Möchten Sie mehr darüber erfahren? Unter dem Stichwort «Passepartout» geben wir Ihnen gerne weitere Auskünfte

Verkehrsbüro, CH-7018 Flims-Waldhaus
Telefon 081 39 1022

SAMEDAN

1720 m
im Herzen des Oberengadins
Wandern und Golfen

Neun Pauschalwochen (7 Übernachtungen mit Halbpension) in Hotels und Pensionen ab 19.8.– 21.10.78 ab Fr. 220.– bis 410.–

Prospekte: Verkehrsverein
Telefon 082 6 54 32
7503 Samedan



Badernerstrasse 357
Telefon 01 52 65 00, Telex 53381
Unentgeltliche Telefonverbindung ab
Hotel-Informationsanlage Zürich HB
Das Heus der gehobenen Mittelklasse
200 Betten, moderne Zimmer mit TV, Radio,
Telefon, Dusche und Privattoilette
Einzelzimmer Fr. 55.– bis 60.–
Doppelzimmer Fr. 80.– bis 100.–
inkl. Bedienung und amerikanischen
Frühstücks
Gediegener Aufenthaltsraum,
Täglich frische Meeresspezialitäten im
Restaurant
Grosser Parkplatz, Garage gratis
4 Autominuten vom Hauptbahnhof entfernt

Flims

Juli–22. Okt. Wanderwochen mit
Passepartout
Juli–15. Okt. Hobbyferien «à la carte». –
Geführte Wanderungen und
Hochgebirgstouren
8.–22. Juli. Tischtennis-Seminar
13., 27. Juli. Konzerte
Musikgesellschaft/Jodelchörl
15./16. Juli. Kantonales Schwingfest
16. Juli Foppa: Bergchilbi
17.–22., 24.–29. Juli. Hobbykurse
Bauernmalerei
23. Juli. Kirche Flims-Waldhaus: Baroque
Strings Zürich (Flimser Abendmusik)
23. Juli–5. Aug. Fecht-Seminar
26. Juli. Cabaret 20 Jahre Walter Roderer
27. Juli. Kongress der Handchirurgen
5./6. Aug. Waldfest
8. Aug. Kirche Flims Dorf: Leichlinger
Kantorei. Annette Schmid, Orgel
(Flimser Abendmusik)
10. Aug. Konzert
Musikgesellschaft/Jodelchörl

Flumserberge

Juli–Okt. Jeden Dienstag kleine
Walensee-Rundfahrt nach Quinten.
Jeden Mittwoch Minigolf-Turnier, AHV-
und Abendrundfahrten auf dem
Walensee. Jeden Mittwoch, Donnerstag
und Freitag geführte Bergtouren. Jeden
Donnerstag geführte Halbtagestouren
und 3-Schlösser-Fahrten
Juli–Sept. Jeden Donnerstag
Gästeschissen

La Fouly

Juillet–sept. Ecole suisse d'alpinisme:
Semaines d'instruction

Frauenfeld

Juli–13. Aug. Kirche Frauenfeld-Oberkirch:
Jeden Sonntag Orgelmusik zum
Sonntagabend
4.–6. Aug. Schwimmen: Schweizer
Meisterschaft
Das ganze Jahr. Schloss: Historische
Sammlung. – Luzernerhaus, Freie
Strasse 24: Naturwissenschaftliche
Sammlung. – Villa Sonnenberg,
Ringstrasse 16: Kunstsammlung

Fribourg / Freiburg

Juillet–22. oct. Musée d'art et d'histoire: 2e
Triennale internationale de la
photographie «Photo Fribourg 78». –

Hommage à Ansel Adams. – Musée
d'histoire naturelle: «Photo Fribourg 78»
(fleurs de Suisse et d'Europe)
23.–25. juillet. Congrès international Society
for Fluoride Research
3.–13. août. «Jeunesse et musique», 30e
anniversaire des Jeunesses musicales
de Suisse. Aula de l'université: 4. août: Orchestre national des Pays-Bas. 5. août: Concert Penderecki. 7. août: Journée «Musique dans la rue». 8. août: Aula: Ensemble suisse. 9. août: Orchestre des
Jeunesses musicales de Hollande. 10.
août: Quatuor de Berne. 11. août: Ensemble suisse. 12. août: Orchestre JMS; Salle de Grenette: Grand bal du festival. 13. août: Aula: Concert de clôture, Orchestre mondial des FIJM.
3.–14. août. Congrès Fédération
internationale des Jeunesses musicales
5. août: Place du Petit-St-Jean: Marché
aux puces

Toute l'année. Musée d'histoire naturelle
(sauf le samedi et le dimanche matin).
– Musée d'art et d'histoire (sauf le
lundi): Peintures et sculptures du Xe au
XXe siècle, vitraux, orfèvrerie médiévale.
– Piscine couverte du Schönberg. –
Jardin botanique

Genève

Concerts et théâtres
8., 15., 22. juillet. Temple Madeleine: Une
heure d'orgue
6., 13., 17., 27. juillet. Cour Hôtel-de-Ville:
«Un phare dans la nuit», spectacle
audio-visuel / 150e anniversaire
H. Dunant
6.–15. juillet. En plein air: «Candide de
Voltaire»
12. juillet. Cour Hôtel-de-Ville:
Concert-sérénade de l'OSR. Direction:
P. Colombo
16/17. juillet. Eglise St-Germain: Récital
F. Walter, violoncelle
18., 20.–22. juillet. Cour Hôtel-de-Ville:
«Histoire du Soldat», de
Ramusz/Stravinski. Collegium
Academicum. Direction: R. Durand
19. juillet. Cour Hôtel-de-Ville:
Concert-sérénade de l'OSR. Direction:
J. Meier
23/24. juillet. Eglise St-Germain: Récital
N. Spieth, clavecin
24. juillet. Cour Hôtel-de-Ville: Concert
«Octuor de Berlin»
26. juillet. Cour Hôtel-de-Ville:

Neu
Panorama-Höhenweg
Rigi Kaltbad–Scheidegg–Brunnen (6 Std.)
Prospekt vorhanden

**Täglich ermässigte
Ausflugs-
und Wanderbillette**
Vitznau-Rigi-Bahn,
Weggis-Luftseilbahn,
Tel. 041 83 18 18

Nostalgie mit Volldampf
jeden 1. und 3. Sonntag
vom Juni–September
1978, Vitznau ab 10.42
Uhr

Concert-sérénade de l'OSR. Direction:
M. Plasson

30/31. juillet. Eglise St-Germain: Musique
de la Renaissance
2. août. Cour Hôtel-de-Ville: Concert
3., 10., 17., 26., 31. août. Cour Hôtel-de-Ville:
«Un phare dans la nuit», spectacle
audio-visuel / 150e anniversaire
H. Dunant
5., 12., 19., 26. août. Temple Madeleine:
Une heure d'orgue
6/7. août. Eglise St-Germain: Hautbois
et orgue
8. août. Cour Hôtel-de-Ville: Festival viole
de gambe; J. Savall, T. Koopman
9. août. Cour Hôtel-de-Ville: Concert-sérénade de l'OSR. Direction:
I. Karabotshevsky

Expositions et foires

Juillet–déc. Musée d'art et d'histoire:
Céramique islamique, collections
genevoises
Juillet–19. nov. Musée d'art et d'histoire:
«Le Lévite d'Ephraïm»
Juillet–31. oct. Musée d'histoire des
sciences: «L'hélicochromie – invention
genevoise»
Juillet–1er oct. Cabinet des Estampes: «Le
paysage», gravures XVIIe–XVIIIe siècle
et «Dieu et Héros», gravures du XVIe
siècle à thèmes mythologiques. – Musée
Rath: «La nature et l'art de notre temps»
Juillet–20. août. Musée Ariana: «L'enfant
et ses jeux»
12. juillet–30. sept. Musée Athénée: «Les
caprices de Goya», de Dalí

Fêtes et folklore

14. juillet. Patinoire: Fête nationale française
17. juillet–6. août. Jardin anglais: Folk
Estival. Musique et danses folkloriques

Congrès internationaux

20.–30. juillet. 2e Conférence européenne
pour la psychologie humaniste

Sports

14.–22. juillet. Voile: Championnat du
monde Ynglings
23.–30. juillet. Voile: Semaine internationale
de la voile. 29/30. juillet. Natation:
Championnat suisse plongeons
29. juillet–6. août. Tennis: Tournoi
international
5.–12. août. Voile: Croisière Eynard
Toute l'année. Musée d'art et d'histoire. –
Cabinet des Estampes. – Salle de
l'horlogerie. – Galerie Haute Epoque.
– Musée d'Athènée. – Le Petit-Palais.
– Bibliothèque publique et universitaire.
– Musée Ariana. – Collections Baur.
– Institut et Musée Voltaire. – Musée
des instruments anciens de musique.
– Musée d'ethnographie et Annex de
Conches. – Musée de l'histoire naturelle
et Musée régional. – Conservatoire et
Jardin botanique. – Bibliothèques
municipales. – Musée de Genève de
l'automobile, de la motocyclette et du
cycle. – Cologny: Bibliotheca
Bodmeriana

Glarus

Juli–6. Aug. Kunsthaus: Hans Alder, Filzbach
28. Juli–1. Aug. 3.–6. Aug. 67. Glarner
Kantonalschützenfest

Goldau

Das ganze Jahr. Natur- und Tierpark

Göschenen

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro:
Bergkristallausstellung

Grächen

5./6. Aug. Seefest

Grandson

Toute l'année. Château de Grandson

Grimentz

22/23. juillet. Marche populaire
Grimentz–Vercorin

Grindelwald

Juli–Sept. Jeden Dienstag Wildexkursion.
– Jeden Donnerstag
Käsereibesichtigung
12., 26. Juli. Heimatabende
13./14., 27./28. Juli. Gäste-Tennisturniere
14. Juli. Kirchenkonzert mit Atila Lenyel
17. Juli. «Der Lückebüsser» mit Walter
Roderer
23. Juli. Kirchenkonzert, Eton-College
28. Juli. Orgel- und Trompetenkonzert
3. Aug. Kasperlitheater
6. Aug. Lieder- und Duettabend
9. Aug. Heimatabend
10./11. Aug. Gäste-Tennisturniere

Grône–Loye

29/30. juillet. Marche populaire des châteaux

Gruyères

Toute l'année. Château de Gruyères

Gryon-Barboleusaz

14.–16. juillet. 75e anniversaire «Echo des
Diablerets»
16. juillet. Cortège historique et folklorique
20. juillet. Marché paroissial
22. juillet. Apéritif en musique de l'Office
du tourisme
22. juillet–6. août. Exposition artisanale
1978
23. juillet. Fête de la paroisse protestante
26. juillet. Concert d'orgues par André Luy
28. juillet. Concert au village et danses des
petits Tatchis

5. août. Marché de la Fanfare

6. août. Mi-été de Taveyannaz

10. août. Marché missionnaire

Gstaad

Juli–Okt. Geführte Hochgebirgstouren
Juli–Sept. Wanderungen und Fitnesstraining.
Ikarus-Delta-Pilotenschule
Juli/Aug. Golfkonkurrenz –
Gäste-Tennisturniere und
Schwimmkonkurrenz. – Jodlerabende
und Konzerte
8.–16. Juli. Internationale
Tennismeisterschaften der Schweiz –
Colgate Grand Prix – Gstaad
International Pro Celebrity Tennis
Tournament
21. Juli. Kirche Saanen:
Kammermusikabend
28. Juli–20. Aug. Kunstausstellung
30. Juli. «Suuf–Sunntig», Bergfest auf der
Wispile und Planli
1. Aug. Grosses Gstaader Chilbi und
Bergfest auf dem Hornberg
4.–31. Aug. 22. Yehudi-Menihin-Festival:
4., 15., 22. Aug.: Camerata Lysy.
5. Aug.: Junge Interpreten. 8. Aug.:
Nicanor Zabaleta / Yehudi Menihin. 11.,
13. Aug.: Kammermusik. 18. Aug.:
Orchester symphonique neuchâtelois.
19. Aug.: «Die schöne Müllerin».
24. Aug.: The Merlot Trio. 25. Aug.:
Schubert-Abend. 28., 31. Aug.: Zürcher
Kammerorchester. Leitung: Edmond de
Stoutz

Gunten

12. Juli. Buremärit
19. Juli. Schlosserfahrt
21. Juli. Folkloreabend
22. Juli. Wasserski-Gäste-Konkurrenz
4. Aug. Folkloreabend
9. Aug. Schlosserfahrt

Güttingen

Das ganze Jahr. Puppenmuseum (Mi, Sa,
So ab 14 Uhr)

Hasliberg

10. Juli. Platzkonzerte
12., 26. Juli. Gletscherwanderungen
13., 27. Juli. Fahrten zu den Tell-Spielen
Interlaken und nach Ponte Tresa/Isola
Bella. – «Aelplerznini»
16. Juli. Mägisalp: «Nidlet», Volksfest
16.–22. Juli. Spezial-Reitwoche für
Jugendliche
19. Juli. Hochgebirgwanderung
23. Juli. Käserstatt: Schwung- und Aelplerfest
24. Juli. Platzkonzert
25. Juli. Hotel Viktoria: Ernst Nägeli liest
aus seinen Werken
30. Juli. Brünig-Passhöhe:
Brünig-Schwinget
2. Aug. Geführte Wanderung
3., 10. Aug. Fahrten zu den Tell-Spielen
Interlaken. – «Aelplerznini»
7. Aug. Platzkonzert
9. Aug. Gletscherwanderung
10. Aug. Exkursion nach Stresa/Isola Bella

Haute-Nendaz

Juillet/août. Une fois par semaine: Soirée
folklorique, balade sur l'alpe avec
raclette, randonnée en haute montagne
avec guide

14. juillet. Concert de la fanfare «La
Concordia»

14/15. juillet. «Le Kawheuwheu», fête au
village

23. juillet. Gil Aubert Show avec le clown
Charlton

28. juillet. Soirée folklorique avec «Les
Blezzettes»

4. août. Concert de la fanfare «La
Rosablanch»

Heiden

Juli-Ende Okt. Altes Spital: Dunant-Museum
Juli-30. Sept. Postgebäude:
Natürliches Museum (geöffnet So, Di, Do, 10-12 Uhr). – Kursaal, Dancing, Bar geöffnet (außer montags Juli: bis 23. Kursaal-Galerie: Karl Ueliiger, Bilder
11. Juli: «Der Lückenbüsser» mit Walter Roderer
21. Juli: Appenzellerabend
22./23., 29./30. Juli: Gästeschiesse
25. Juli: Wiener Mozart Sängerknaben
29. Juli-3. Sept. Kursaal-Galerie: 3 Luzerner Künstler
1. Aug. Gästeschiesse
2. Aug. «Der Lückenbüsser», mit Walter Roderer
4. Aug. Unterhaltungsabend
6. Aug. Gospel-Konzert mit The Continental Singers and Orchestra
10. Aug. Appenzellerabend

Hilterfingen

Juli-Sept. Jeden Dienstag geführte Wanderung
Juli. Schlosspark Hünegg: jeden Freitag Folkloreabend
12. Juli. Oberhofen: Schlosskonzert
15./16. Juli. Oberhofen: Sommerfest
3. Aug. Oberhofen: Schlosskonzert

Hoch-Ybrig

Juli-Sept. Jeden Dienstag
Seniorenwanderung
15., 25. Juli. Hoch-Ybrig-Bahnen: Fünflibertage

Ibach

5./6. Aug. Internationale Springkonkurrenz

Ille de St-Pierre

4. août. Concert-sérénade, Société d'orchestre de Biel. Direction: Jost Meier

Interlaken

Juli-Okt. Drahtseilbahn Heimwehfluh mit Modelleisenbahn-Grossanlage. – Begleitete Ausflüge auf Jungfrau, Schilthorn und auf Harder Kulm
Juli-1. Okt. Geführte Gletscherwanderungen
Juli-Sept. Schaukäserei in Betrieb. – Casino-Kursaal: Jeden Montag Swiss-Folklore-Abend. – Jeden Dienstag Wildbesichtigung. – Abendfahrten auf den Harder mit Folklore. – BLS-Ausflugsfahrten
Juli/Aug. Tell-Freilichtspiele. Aufführungen jeden Donnerstag und Samstag. – Jeden Samstag Fahrt mit historischem Dampfzug auf die Schynige Platte. – Wöchentlich Alpkäsereibesuche. – Geführte botanische Exkursionen

Juli-20. August 18. Interlakener Festwochen

Juli-16. Aug. Brienzsee: Jeden Mittwoch Abend-Seerundfahrt mit Folklore

Juli-4. Aug. Tantra-Galerie: Hiroshige, Holzschnitte aus Japan

Juli: bis 15. Galerie am Höheweg 20: Marcel Kunz, Aquarelle, Ueli Bettler, Keramik
6. Juli-2. Sept. Rügenpark:
Tell-Freilichtspiele
7. Juli-25. Aug. Thunersee: Jeden Freitag Abend-Seerundfahrt mit Folklore
8.-13. Juli 18th European Baptist Convention

14. Juli. Kursaal: Blasmusikkonzert
15. Juli. Harder Kulm: «Shaggy Dog», Bluegrass, Blues and Ballads

15. Juli-6. Aug. Gymnasium: Multiples und Druckgrafik

22./23. Juli. Geführte Mondscheinwanderung

23., 26., 30. Juli. Kirche Untersee: Kammermusikabende (Interlakener Festwochen), Camerata Lysy. Leitung: Alberto Lysy. Solisten

27. Juli. Kursaalgarten: Delaware Valley Symphony Band

29./30. Juli. Lehn/Untersee: Bockstor-Chilbi

30. Juli. Golf: Grand Hotel Victoria-Jungfrau Trophy

2. Aug. Kursaal: Kinderchorkonzert/Handharmonikaorchester

4.-6. Aug. Matten: Grosses «Brau-Fescht»

5.-31. Aug. Tantra Galerie: Theo Gerber, Ölbilder

6. Aug. Schlosskirche: Abendmusik. Eugen Frischknecht, Orgel. Max Wey, Oboe

8. Aug. Kursaal: «Footscray Yarraville City Band»

Kandersteg

Juli-30. Sept. Tenniswochen

Juli-21. Sept. Jeden Dienstag und

Donnerstag BLS-Exkursionen nach Stresa

Juli-Mitte Sept. Jeden Dienstag geführte Wanderungen. Jeden Donnerstag Käsereibesichtigungen auf Allmenalp
Juli/Aug. Jeden Donnerstag Orgelkonzert mit R.P. Hunziker. – Geführte Bergtouren. – Jeden Freitag/Samstag: Ländlerabend
Juli-26. Aug. Bergsteigerschule Schwarzenbach: Kurse für Anfänger und Fortgeschritten
8., 12., 19., 26. Juli. Blumenwanderungen
9.-15. Juli. Botanische Wanderwoche
11. Juli. Hotel Blümlihalp: Gästeabend
16. Juli. Kongresssaal: «Der Lückenbüsser» mit Walter Roderer. – Alp Buchsegg-Giesenau Mitholz: Bergpredigt
22./23. Juli. Waldfest
25. Juli. Evang. Kirche: Lichtbildervortrag Kandersteg
27. Juli. Kongresssaal: «Kernbuben aus der Steiermark»
29.30. Juli. Tennis: Gäteturnier (Victoria-Cup). – Grosses Dorffest
30. Juli. Alp Inner Ossinen, Kühboden: Bergpredigt
2., 9., 16., 26., 30. Aug. Blumenwanderungen
5./6. Aug. Blausee-Mitholz: Jagdschiessen
6. Aug. Prot. Kirche: Musikgruppe aus Taiwan. – Selden: Gasternpredigt

Kirchberg SG

9. Aug. Pfarrkirche: Ostscheizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten

Klosters

Juli-Sept. Bergsteigerschule Silvretta und Alpines Zentrum Klosters: Kletter- und Eiskurse, Kollektivtouren, Wandertouren
12.-16. Juli. Tennis: 23. Internationale Junioren-Meisterschaften
12. Juli-9. Aug. Kölner Kinderchor
19. Juli. Seemeus: Folkloreabend
12., 19., 25., 28. Juli. Botanische Exkursionen
12., 19., 26. Juli. Geführte Wanderungen der Madrisabahn
Mitte Juli. Zirkus Franz Nock
15./16., 22./23. Juli. Waldfeste
16./17.-14. Aug. Aula der Sekundarschule: «Spazierstücke»
23.-29. Juli. Bergtouren-Ausbildungswoche
27. Juli. Klavierabend mit Marina Horak
30. Juli. Bündner/Glarner-Schwingertag
2., 9. Aug. Pilzkundliche Exkursionen. – Geführte Wanderungen der Madrisabahn
4. Aug. LaSalle Quartett, Paris. – Botanische Exkursion
5. Aug. Hotel Vereina: Tennisball
6.-12. Aug. Tourenwoche im Silvretta-Gebiet
9.-13. Aug. Tennis: 31. Internationale Senioren- und Veteranen-Meisterschaft
10. Aug. Trio Stradivarius, Chur

Kreuzlingen

22. Juli. Eissportstadion: «Original Egerländer»
29. Juli. Seenachtsfest Kreuzlingen-Konstanz
5./6. Aug. Schrofen: Pferdesporttag

Laax

28. Juli-1. Aug. 550-Jahrfeier «Die Freien von Laax» (Freilichttheater, Festumzug, Kinder- und Seenachtsfest)

Langenthal

12./13. Juli. Markthallenplatz: Circus Knie
6. Aug. Musterplatz: Alphornbläsertreffen

Lausanne

Concerts et théâtres
Juillet/août. «Pour un été»: Concerts et représentations théâtrales en plein air
11 juillet. Cour du Théâtre de Vidy: American Youth Concert
12-16 juillet. Cour du Théâtre de Vidy: «La Mandragore» de Machiavel
14 juillet. Cathédrale: Concert d'orgue Magnus Jacobs
18 juillet. Cathédrale: Concert «Schola Saint Pie X»
21 juillet. Cathédrale: Concert d'orgue Peter Schwarz. – Cour du Théâtre de Vidy: «Fostfolize», comédie-ballet
22 juillet. Cour du Théâtre de Vidy: «Oui, bien sûr on est drôle», pièces sèches d'Albert Nicolet
26 juillet. Cour du Théâtre de Vidy: «Petites histoires de chiens», Théâtre pour enfants de Lausanne. – Récital José Barrense-Dias, guitare



Ferien – Ruhe – Erholung

Voralpines Wanderparadies zwischen Churfirsten und Säntis. Wandern – Schwimmen – Tennis Hobby-Kurse. Preiswertes Ferienziel mit Vollpension in Hotels von Fr. 30.– bis 85.–

500 Ferienwohnungen / 6 Bergbahnen bis 2262 m ü. M.

Auskünfte und Prospekte durch die Verkehrsbüros

9656 Alt St. Johann
9657 Unterwasser
9658 Wildhaus

Telefon 074 5 1888
Telefon 074 5 1923
Telefon 074 5 1261



Ausflüge auf dem Bodensee mit der Flotte SBB

Fahrplanmässige Ufer- und Rundfahrten

Ausflugsfahrten nach der Insel Mainau, nach Meersburg, Überlingen, Unteruhldingen, Bregenz, Lindau

Frühstücksschiff für Spätaufsteher

Ganztägige Folklore-Kreuzfahrten Tagesausflug Mainau und Meersburg

Stimmungsvolle Abendtanzfahrten

Extrafahrten für Vereine und Firmen

Auskunft und Prospekte am Bahnhalschalter

SBB Schiffahrt
Bahnhof Romanshorn Tel. 071/631423



Auskunft und Prospekte:

Otschweizer Verkehrs Büro
CH-9001 St. Gallen
Telefon 071 226262



Schwellbrunn

im Appenzellerland
Erholsame und preisgünstige Ferien für Junioren und Senioren

Herrliches Wander- und Erholungsgebiet, markierte Spazier- und Wanderwege mit Ruhebänkli. Herrliche Aussicht über das Appenzeller Hügelland bis zum Alpstein und Bodensee. Nebelfreie, sonnige Lage. 10 Autominuten vom Sportzentrum Herisau entfernt. Gut geführte Gasthäuser, Hotels und Pensionen, günstige Ferienwohnungen.

Auskunft: Verkehrs Büro 9103 Schwellbrunn
Tel. 071 51 1375

Untersee und Rhein



Eine der schönsten Stromfahrten Europas

Extrafahrten für Familienanlässe, Gesellschafts- und Betriebsausflüge
Verlangen Sie unverbindliche Offeren

Schweizerische Schiffahrtsgesellschaft 8202 Schaffhausen 2
Untersee und Rhein, Telefon 053 5 4282

Schaffhausen

Wandergebiete Klettgau / Randen / Reiat

Rheinfall Neuhausen

1. August: Grosses Feuerwerk

Verkehrs Büro 8212 Neuhausen am Rheinfall



Telefon 053 2 1233

- 27/28 juillet. Cour du Théâtre de Vidy: «Espace danse avec Pit et Phil», de Peter Heubi et Philippe Dahlmann
- 28 juillet. Cathédrale: Concert d'orgue M. Thybo
- 29 juillet. Cour du Théâtre de Vidy: Récital Yvette Théraulaz; au piano: Jean-Paul Ledermann
- 2 août. Cour du Théâtre de Vidy: Concert Duo Fischbach. — «Robinson 2001», Théâtre pour enfants de Lausanne
- 3 août. Cour du Théâtre de Vidy: Orchestre de chambre bulgare. Direction: Michel Rochat. Soliste: Dinah Schneidermann
- 4 août. Cour du Théâtre de Vidy: Saint Paul's Male Choir, Japon. — Cathédrale: Concert d'orgue Liliana Medici
- 5 août. Cour du Théâtre de Vidy: «La Chanson des Quatre-Saisons», concert folklorique
- 7-9 août. Eglise St-François: Concerts d'orgue Jean-François Vaucher
- 9 août. Cour du Théâtre de Vidy: «Petites histoires de chiens», Théâtre pour enfants de Lausanne
- 9-11 août. Cour du Théâtre de Vidy: «L'An de l'Hospice», de John Arden
- Expositions et foires**
- Juillet-24 sept. Château de Beaulieu: Œuvres de Madge Gill. Collection de l'Art brut
- Juillet-17 sept. Musée historique de l'Ancien-Evêché: «Archéologie vaudoise»
- Juillet-mi-sept. Musée des beaux-arts: Muséogénèse: Le rôle de l'initiative publique et privée dans la constitution des collections
- Juillet/août. Forum de l'Hôtel-de-Ville: Tourisme à Lausanne
- Juillet-31 août. Musée historique de l'Ancien-Evêché: «Anglais à Lausanne au XIXe siècle»
- Juillet-27 août. Musée des arts décoratifs: Céramique contemporaine
- Congrès et cours internationaux**
- 9-13 juillet. Rencontre internationale de jeunes
- 20-23 juillet. Congrès international des Arméniens
- 25-29 juillet. Congrès international de la jeunesse adventiste
- Sports**
- 13 juillet. Meeting international d'athlétisme
- 19/20 juillet. Cyclisme: Tour de France (étape)
- Toute l'année. Musée cantonal des beaux-arts (Palais de Rumine). — Musée historique de l'Ancien-Evêché, place de la Cathédrale 2 (Collection de l'Association du Vieux-Lausanne). — Château de Beaulieu: Collection de l'art brut. — Musée des arts décoratifs. — Musée de Mon-Repos, parc de Mon-Repos: Collections Benoist, Constant et Morel. — Musée olympique, parc de Mon-Repos. — Musée romain de Vidy, chemin du Boix-de-Vaux 20. — Musée du tapis ancien, rue de Bourg 29
- Lauterbrunnen**
- Juillet-Sept. Jeden Mittwoch Helikopterflug mit Gletscherwanderung
11. Juli. Geführte Wanderung
14. Juli. Walter Roderer
- 21., 29. Juli. Unterhaltungsabende
25. Juli. Film- und Diavorführung
4. Aug. Unterhaltungsabend
8. Aug. Geführte Wanderung
- Lenk**
- Juli: bis 14. Sommer-Hobbykurse für Kinder und Erwachsene
12. Juli. Bernhard Rolli, Pantomime
14. Juli. Gitarrenreitzel Antonio Membrado
16. Juli. Betelberg: Bergpredigt
21. Juli. Violoncellorezital Marc Warshawski
- 21.-23. Juli. Dorffest. 75 Jahre Skiclub und Musikgesellschaft
26. Juli. Eton College Choir and Orchestra
- 27., 29. Juli. «Geischtzug», Lenger Spil-Lüt
28. Juli. Blaise Calame, Violine/Klavier
30. Juli. Hahnenmoosdorfer
2. Aug. Platzkonzert
- 3., 5., 10. Aug. «Geischtzug», Lenger Spil-Lüt
4. Aug. Konzert Marc Warshawski
- 5./6. Aug. Metschdorfer
6. Aug. Mutsch: Bergpredigt
- Lens**
- 1er août. Fête patronale
- Lenzburg**
- Juli-Okt. Schloss: Täglich geöffnet (ausgen. Montag). Garten, Schlossgarten, antikes Mobiliar in den ehemaligen Privatgemächern. — Ausstellungen: Sammlung Zschokke, alte Kunstschorwerbeiten und Wirtshausschilder; die Bestände der kantonalen historischen Sammlung
- Lenzerheide-Valbella**
- Juli-28. Okt. Wander-, Fischen-, Rad-, Tennis-, Segel- und Surfing-, Wurftaubenschissen-, Golf- und Reiterwochen
- Juli-29. Aug. Jeden Dienstag Aelplerfest Scharmoen
- Juli-13. Aug. «Dolce far Sport»-Gäste-Feriensportprogramm
- 11., 18., 25. Juli. Tanzkurse
- 12., 19., 26. Juli. Café Grischuna: Jassturniere
- 14., 28. Juli. Orgelkonzerte mit Hannes Meyer
16. Juli. Golf: Hotel Sunstar Cup. — Segeln: Heidsee-Cup Segeln
- 16., 30. Juli. Gätewettfischen
- 19., 26. Juli. Heimatkundliche Exkursionen
20. Juli. Golf: Triangulaire Lenzerheide-Davos-Niederbüren
22. Juli. Klassisches Konzert
23. Juli. Golf: Kurvereins-Preise
25. Juli. Golf: Coupes des Ménaages
28. Juli. Golf: Memorial Cup Dr. h.c. Jäberg
29. Juli. Theater «Der Lückebüßer»
- 29./30. Juli. Tontaubenwettkampf. — Segeln: Internationale Slalom-Laser-Regatta
30. Juli. Kirchweih und Platzkonzert. Golf: Pesko Sport Trophy
1. Aug. Golf: Schweizerhof Cup. — Segeln: Club Party
- 2., 9. Aug. Café Grischuna: Jassturniere
3. Aug. Golf: President's Cup
4. Aug. Konzert des Musikcamp Samedan
5. Aug. Konzert Musikgesellschaft. — Golf: Crazy Competitions
6. Aug. Golf: Ladies Cup und Senior Trophy. — Segeln: Heidsee-Cup Surfen
8. Aug. Golf: SBG-Cup
10. Aug. Golf: Posthotel und Valbella Inn Trophy
- Leukerbad**
11. Juli. Evang. Kirchenzentrum: Kammermusik
13. Juli. Kath. Kirche: Bläserensemble Kurt Weber, Bern
- 15.-30. Juli. Kegeln: 100-Kugeln-Wettkampf, «Cup Hurlevent»
15. Juli.-5. Aug. Hotel Grands Bains: Walliser Gemäldeausstellung
16. Juli. Tennis: Cup Kur- und Verkehrsverein
23. Juli. Dorfplatz: Volksmusik
27. Juli. Theaterabend
1. Aug. Beleuchtung der Gemmiwand. — Musikgesellschaft Gemmi: Konzert und Ball
21. Juli. Violoncellorezital Marc Warshawski
- 21.-23. Juli. Dorffest. 75 Jahre Skiclub und Musikgesellschaft
26. Juli. Eton College Choir and Orchestra
- 27., 29. Juli. «Geischtzug», Lenger Spil-Lüt
28. Juli. Blaise Calame, Violine/Klavier
30. Juli. Hahnenmoosdorfer
2. Aug. Platzkonzert
- 3., 5., 10. Aug. «Geischtzug», Lenger Spil-Lüt
4. Aug. Konzert Marc Warshawski
- 5./6. Aug. Metschdorfer
6. Aug. Mutsch: Bergpredigt
- Leysin**
- 13-27 juillet. Salle de paroisse: Exposition d'artisanat
- 15 juillet. Théâtre: Amiel «Un jour de terre»
- 16 juillet. Chalet du fer: Fête de la mi-été
- 17-23 juillet. Tournoi de tennis
- 21-23 juillet. «Leysin en fête»
- 26 juillet. Gala de patinage
- 26-30 juillet. Tennis: Coupe Helvétique
- 29/30 juillet. Fête de la jeunesse. — Solacryre: Tir aux pigeons
- 3-13 août. Salle de paroisse: Henry Seigle, peintures
- 4 août. Eglise catholique Feydey: Orchestre bulgare
- 6 août. Auto-moto-Club: Course de régularité
- 10 août. Eglise catholique Feydey: Maîtrise belge petits chanteurs de Stembert
- Liddes**
- Juillet/août. Exposition de la jeune céramique romande
- Locarno**
- Juli-Sept. Tennis- und Reitferien
- Juli/Aug. Folkloristische Veranstaltungen im Freien
- 11., 18. Juli. Konzerte der Musica di Minusio
14. Juli. I concerti di Locarno: Quintetto Ganter
15. Juli. Parco di Orselina: Gambarogno Singers
- 15./16. Juli. Mini-Racing: Regionale Meisterschaft
- 21./22. Juli. Parco di Orselina: Festa del Parco
22. Juli. Seepromenade: Juli-Fest mit Risotto-Essen im Freien. — Città Vecchia: Flohmarkt
27. Juli. Seepromenade: Konzert Bandella Remigia
- 28./29. Juli. Città Vecchia: Weinmesse und Tessiner Käse
29. Juli-1. Aug. Seepromenade: Volksfest
- 2.-6. Aug. Tennis: Nationales Kriterium
- 3.-13. Aug. XXXI. Internationales Filmfestival von Locarno
5. Aug. Città Vecchia: Flohmarkt
- Das ganze Jahr. Casino-Kursaal: Theater, Dancing, Variété, Boule, Kunstaustellungen. — Castello Visconti: Museo Arp und Schenkung Jametti «Ecole de Paris» (1920-1950)
- Le Locle**
- Juillet-24 sept. Musée d'horlogerie du Château des Monts: «Horamatic», histoire de la montre à remontage automatique
- Toute l'année. Musée des beaux-arts. — Musée historique. — Musée d'horlogerie au Château des Monts: Histoire de la Mesure du temps: Collections des automates Maurice Sandoz, etc. — Musée Alexandre Girod: Peintures, meubles, etc. du peintre loclois XIXe siècle
- Lötschental**
9. Juli-20. Aug. Kippel: Ausstellung «Spinnen und Weben im Lötschental»
15. Juli. Blatten: Sommerkonzert
29. Juli. Kippel: Kirchenbazar. — Wiler: Sommerkonzert
30. Juli. Fafleralp: Kapellenfest
4. Aug. Kippel: Sommerkonzert
- Lugano**
- Concerts**
- Juillet-sept. Parc municipal: Concerts en plein air
- 11 juillet. Place municipale: Spectacle flamenco
5. Aug. Leichtathletik-Nachmittag
6. Aug. Gemmi: Schäferfest
- 14 juillet. Place municipale: Concert Civica Filarmonica, Lugano. — Paradiso: Concert Filarmonica Paradiso
- 15 juillet. Place municipale: Hollywood High School Band
- 19., 21., 24 juillet. Place municipale: American Musical Ambassadors
- 22/23 juillet. Place municipale: Concert U.S. Collegiate Wind Band
- 28 juillet. Quai Paradiso: Concert Bandella di Lugano. — Cathédrale: orchestre des jeunes de Fribourg
- 31 juillet. Cathédrale S. Lorenzo: Ostschweizer Kammerorchester et New York Chamber Choir. Direction: Urs Schneider. Solistes
- 3 août. Quai Paradiso: Concert Bandella di Paradiso
- Expositions**
- Juillet-oct. Villa Ciani: Artistes tessinois — Collection Milich, Langenhager, Messina. — Pinacothèque, Villa Favorita, Castagnola: ouvert ve-di
- Juillet-15 août. Villa Malpensata: Orfèvrerie populaire italienne
- Juillet. Gandria: Musée de la douane
- Fêtes et folklore**
- 17 juillet. Place municipale: Risotto en plein air
- 19 juillet. Debarcadere: Soirée aux grotti du lac
- 20 juillet. Soirée au Monte San Salvatore
- 21-23 juillet. Madonna d'Arla Sonvico: Sagra della costina, fête populaire
- 22 juillet. Campione: Feux d'artifice
- 26 juillet. Feux d'artifice
- 28 juillet. Fête populaire
- Sports**
- 16 juillet. Pêche: Compétition internationale
- 19 juillet. Natation: Meeting international. — Waterpolo: Lugano-Bogliasco
- 23 juillet. Marche des deux montagnes
- 30 juillet. Traversée du lac à la nage
- 5/6 août. Melide: Trophée du Ceresio de ski nautique
- Divers**
- Juillet-oct. «Vacances Hobby» et «Lugano sur mesure» (arrangements forfaits)
- Juillet-10 sept. Croisières nocturnes avec musique
- 15 juillet. Bateau lac de Lugano: Soirée à bord, New Orleans Jazz
- 25 juillet-5 août. Place San Carlo: Cirque Robinzon
- Toute l'année. Casino et Théâtre-Kursaal: Théâtre, variété, dancing, boule
- Luzern**
- Konzerte**
11. Juli. Ritterscher Palast: Serenade «Musica lucernensis»
16. Juli. Matthäuskirche: Orgelmatinee H. M. Corrinth, Karlsruhe
23. Juli. Matthäuskirche: Orgelmatinee Peter Möller, Copenhagen
30. Juli. Matthäuskirche: Orgelmatinee mit J. M. Puffer
3. Aug. Kornschütte: Musica lucernensis
6. Aug. Matthäuskirche: Orgelmatinee mit Liliane Medici Turrini, Padova
- 6.-11. Aug. Pädagogische Musikwochen
10. Aug. Matthäuskirche: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solist: Alfred Felder
- Ausstellungen**
- Juli-31. Dez. Verkehrshaus: «50 Jahre Nordpolflug Italien/Nobile» und «Das verrückte Fahrtrad»
- Juli-2. Okt. Cosmorama: «800 Jahre Stadt Luzern», Tonbildschau. — Verkehrshaus: «50 Jahre Luftseilbahn Gerschnialp-Trübsee». — Verkehrshaus: «150 Jahre Saurer - 70 Jahre Dieselmotor»

BAHNHOF BUFFET BERN
FRITZ HALLER CH-3001 BERN
TEL. 031/22 34 21 031/22 88 22
TELEX 33 3 22 B BERN CH

Gemütlich verweilen
Gutes Bier
Gepflegtes Essen
Edle Weine



Buffet SBB Visp VS

Tel. 028 62 306
Bruno Zenklusen

Wo sind die Güggeli
so knuspergüggelirisch?
Wo kommen Speis und Trank
so prompt auf jeden Tisch?

½ knuspriges Poulet
ohne Beilage Fr. 8.80
mit Pommes frites 8.80

Im Restaurant QUICK.
BAHNHOFBUFFET ZÜRICH HB

Juli-Sept. Shopping Center Schönbühl:
«Hofbrückenbilder»
Juli-30. Sept. Verkehrshaus: Seltene
Dampflokomotiven
Juli-24. Sept. Planetarium: «Unser Weltbild
im Wandel der Zeit»
Juli-17. Sept. Gletschergarten:
Sonderausstellung «Luzern anno 1792».
– Verkehrshaus: «Luzern und 800 Jahre
Vierwaldstättersee-Schiffahrt»
Juli-10. Sept. Kunstmuseum: Robert Zünd.
– Albert F. Zeyer, Architektur
Juli-3. Sept. Verkehrshaus: «Energie sparen»
Juli: Bis 23. Kornschütte: «Visionen» – Ältere
Luzerner Künstler
4.-20. Aug. Am-Rhyn-Haus, Kornmarkt:
«Fotografie»

Feste und Folklore
Juli-Okt. Casino-Kursaal/Le Chalet: Jeden
Abend Schweizer Folklore
15. Juli: 800 Jahre Luzern: Urschweizer Tag
/ Seenachtsfest
Internationale Kurse
17.-29. Juli: 5. Internationaler
· Ballett-Sommerkurs
Sport
15. Juli: Golf: Sie- und Er-Competition
18.-29. Juli: Internationales
Schwerhörigen-Rally
22. Juli: Golf: SBG-Trophy
26.-30. Juli: 6. Internationaler Schweizer
5-Tage-Orientierungslauf
29./30. Juli: Golf: Johnnie-Walker-Cup
1. Aug. Golf: Tiger & Rabbit,
Canadesi-System
4. Aug. Golf: Mumm Prize
Diverses

21. Juli-3. Aug. Allmend: Circus Knie
Das ganze Jahr: Kunstmuseum: Schweizer
Kunst (15. bis 20. Jahrhundert) und
europäische Malerei, – Landhaus
Tribuschen: Richard-Wagner-Museum.
– Schweizerisches Museum für Brot
und Gebäck, Rigistr. 28. – Landhaus
Utenberg: Schweizerisches Trachten-
und Heimatmuseum, Akkordeonmuseum
(Ostern bis Ende Oktober). –
Gletschergarten beim Löwendenkmal
(Naturremkmal aus der Eiszeit) und
Heimatmuseum. – Verkehrshaus der
Schweiz – Europas grösstes und
modernstes Verkehrsmuseum mit
Planetarium und Kosmorama (täglich
geöffnet)

Martigny
Juillet-fin oct. Fouilles archéologiques
gallo-romaines – travaux de restauration
en cours – visite permanente de la
promenade archéologique des Morasses
– musée gallo-romain cantonal en
construction
Juillet-27 sept. Le Manoir: Ramuz et ses
peintures
Juillet/aout. Place centrale: Chaque jeudi
soir, groupes folkloriques
Toute l'année, Hôtel de Ville: Exposition des
principales trouvailles archéologiques
d'Octodure

Meiringen
Juli-Sept. Schweiz. Bergsteigerinstitut
Rosenlaui: Kletterkurse für Anfänger
und Fortgeschritten
Juli: bis 14. 18. Musikwochen Meiringen:
12. Juli: Orchestre de chambre de
Lausanne, Leitung: Arpad Gerecz.
Solisten: Hansheinz Schneberger,
Claude Starck. 14. Juli: Orchestre de
chambre de Lausanne. Leitung: Arpad
Gerecz. Solistin: Edith Fischer, Klavier
16. Juli: Nidlete, Volksfest
30. Juli: Brünigschwinget.

Melchsee-Frutt
23. Juli: Seilziehturnier
29./30. Juli: Wildi-Fäscht
4. Aug. Kapelle: Klassisches Konzert

Montana
Voir sous Crans-Montana

Montreux
Juillet-oct. Chaque samedi et dimanche:
Chemin de fer touristique à vapeur
Blonay-Chamby
Juillet: jusqu'au 30. University of Miami Jazz
School
7-23. Juillet: 12e Festival international
de Jazz: 7-9 juillet: Country Music, Folk
and Blues. 11/12 juillet: Jazz Ensembles
and Big Band «Nite». 13-16 juillet: Jazz
portion avec artistes professionnels.
21-23 juillet: Réserve pour Jazz, Rock
and Roll Summit

10-16 juillet. Groupes de jazz
14-16 juillet. Fête du lac sur les quais
24-27 juillet. American Youth Chamber
Orchestra and Chorus
24 juillet-5 août. 5. Seminar-Kongress DTT
28-31 juillet. Delaware Valley Symphonic
Band / American Youth Band
1-14 août. International String Workshop
5-20 août. Exposition de tapis
Toute l'année. Château de Chillon. –
Rochers-de-Naye: Jardin alpin
Mont-Soleil
4-6 août. Rencontre jurassienne des
jodeleurs
Morges

Juillet-30 nov. Musée militaire vaudois:
«Insignes, grades et distinctions des
soldats et officiers suisses arborés au
cours des siècles»
5-7 août. Abbaye, fête historique
Toute l'année. Musée Alexis Forel: Mobilier
du XVIIe au XVIIIe siècle, gravures,
verrière, porcelaines, poupées et jouets
(ouvert les après-midi, sauf le lundi).
– Château de Morges: Musée militaire
vaudois

Morgins
14-16 juillet. Val d'Illiez: 10 ans Fanfare
Echo de la Vallée
19 juillet. Tour de France (étape)
21/22 juillet. Tennis: Tournois pour hôtes
22/23 juillet. Troistorrents: Tournoi de
football
25/26 juillet. Tennis: Tournoi en nocturne
hôtes / Tennis-Club
29 juillet. Concert de la fanfare
30 juillet. Pétanque: Coupe des Portes du
Soleil
5 août. Concert de la fanfare de
Troistorrents
6 août. Tir aux pigeons: Inauguration du
stand
8/9 août. Tennis: Tournoi en nocturne
hôtes / Tennis-Club
Môtiers

Juillet-31 oct. Musée Rousseau: «Le
Val-de-Travers de Rousseau». Exposition
à l'île St-Pierre jusqu'au mois de
septembre

Juillet-sept. Château: «Le Val-de-Travers
au XVIIIe siècle»

Münchenwiler (Schloss)
16.-22. Juli. Ferienkurse «Lebendiges Lernen
und Lehren in Gruppen» und «Kreative
Bauernmalerei»
23.-29. Juli. Ferienkurse «Vokale
Kammermusik» und Malkurs
30. Juli-6. Aug. Ferienkurse «Kammermusik»
6.-12. Aug. Ferienkurse «Jean-Jacques
Rousseau» und «Zeichnen in der
Landschaft»

Mürren
14.-16. Juli. 4. Mürrenner Blasmusiktreffen
30. Juli. Suppenalp: Bergchilbi
5./6. Aug. Grosses Dorffest

Murten
12., 19. Juli. Folklorekonzerte im Freien
9. Aug. Folklorekonzert im Freien

Näfels
Juillet-31. Okt. Landesmuseum Näfels
(Feuerpalast), täglich geöffnet außer
montags

Netstal
17. Juli. Grümpturnier
23. Juli. Hotel Schwert:
Sommerabend-Liederkonzert

Neuchâtel
Concerts

12 juillet. Collégiale: Concert Léon Zighera,
violon et Samuel Ducommun, orgue
13 juillet. Quai Osterwald: Concert de jazz
Angelo Rossi Big Band
21 juillet. Cour du Château: Orchestre de
chambre de Neuchâtel. Direction: Ettore
Brero. Soliste: Ernst Schelle, violon
28 juillet. Hôtel DuPeyrou: Concert de
musique enregistrée
2 août. Cour du Château: Concert
symphonique. Direction Jost Meier.
Solistes: Verena Zürcher, Gertrude
Chiocchetti
6 août. Cour du Château: Orchestre
symphonique de Taiwan

Expositions
Juillet-déc. Musée d'ethnographie: «L'Outil
et l'Esprit»

Juillet-1er oct. Bibliothèque de la Ville et
salles du Collège latin: «La Suisse de
Rousseau»
Juillet-17. sept. Musée d'art et d'histoire:
Collections du Musée et Pierre-Eugène
Bouvier, peintures
Juillet-26. aout. Galerie Ditesheim: Gavazzi,
sculptures (terre cuite)

Fêtes
Juillet/aout. Soirées d'été
1er aout. Feux d'artifice sur le lac
Sports
2-6 aout. Tennis: Tournoi international
Divers

18, 24, 26 juillet, 8 aout. Quai Osterwald:
Projection de films en plein air (Fête des
vendanges, etc.)

Toute l'année. Musée d'art et d'histoire (le
premier dimanche de chaque mois):
Démonstrations des automates
Jaquet-Droz. – Musée d'ethnographie.
– Musée d'histoire naturelle. – Musée
d'archéologie

Neuhausen am Rheinfall

1. Aug. Rheinfall-Beleuchtung mit
Feuerwerk

Nyon

Juillet/août. Temple: Tous les dimanches
moments musicaux
16 juillet. Natation: Championnat suisse
grand fond
20-23 juillet. 3e Nyon Folk Festival
Toute l'année. Château du Nyon: Musée
historique et des porcelaines (fermé le
lundi et le dimanche matin). – Maison
du Léman: Navigation à voile, à vapeur
et à moteur, pêche, faune et flore.
Climat et géographie. F. A. Forel,
limnologue.

Oberhofen

Juli/Aug. Platzkonzerte mit Folklore
12. Juli. Schloss: Klavierabend
15./16. Juli. Seeplatz: Grosses Sommerfest
3. Aug. Schlosspark: Serenade mit dem
Reist-Quartett

Ausbildung in der Schweiz

L'enseignement en Suisse

Lyceum Alpinum Zuoz

Engadin
(1750 m)

Internat für Knaben von 10-19 Jahren

Externat für einheimische Knaben und Mädchen

Sorgfältige Erziehung von Schülern verschiedener Nationen zum Leben
in welfoffener Gemeinschaft. Ideale Sportmöglichkeiten in gesundem
Gebirgsklima im Sommer und Winter.
Vielseitige Ausbildungsmöglichkeiten:

Primarschule (4.-6. Klasse)

Gymnasium: Altsprachl. Zweige (Typen A, B), Neusprachl. Zweig
(Typus D), Math.-naturw. Zweig (Typus C), Wirtschaftsgymnasium
(Typus E)

Handelsfachschule

Alle Prüfungen werden an der Schule selbst abgenommen. Eidgenössische
und ausländische Examensberechtigungen.

Prospekte und Beratung durch die Schulleitung:

Dr. G. A. Bezzola-de Meuron, 7524 Zuoz, Tel. 082 7 12 34



KYBOURG

Ecole de secrétariat, de commerce et de langues
Genève, 4, Tour-de-l'Île, tél. 022 28 50 74

Directrice: Mme M. Kybourg

Membre de l'Association genevoise des écoles privées AGEP
Préparation aux fonctions de
Secrétaire de cadre et de direction trilingue ou quadrilingue
Secrétaire-sténodactylographe trilingue ou quadrilingue
Sténodactylographie bilingue ou monolingue
Employée de bureau bilingue ou monolingue

Langues étrangères enseignées:

Anglais: 5 niveaux; prépar. examens de la British-Swiss Chamber of Commerce

Allemand: 5 niveaux

Espagnol: prépar. examens de la Cámara oficial española de comercio en Suiza

Italien: prépar. au Diploma di lingua italiana della «Dante Alighieri»

Sténo et dactylo: prépar. aux Concours officiels de Suisse romande

Début année scolaire 1978/79: lundi 4 septembre

Schulen mit guten Namen



**HOTEL
ROCHAT**
*Alkoholfreies
Restaurant
Tea Room*

Petersgraben 23, 4051 Basel
Telefon 061 258140, Postscheck 40-953
Geschäftsleitung: Robert H. Wohlfahrt

Das neu renovierte Hotel im Zentrum der Altstadt. Absolut ruhige Lage mit eigenem Parkplatz. Vis-à-vis Universität und Kantonsspital. Vom Bahnhof Tram Nr. 7 bis Schiffflände.

Einzelzimmer von Fr. 28.– bis Fr. 42.–. Doppelzimmer von Fr. 48.– bis Fr. 66.–. Dreibettzimmer von Fr. 60.– bis Fr. 84.–.

Kinder bis 14 Jahren gratis. Bankett und Kongressäle bis zu 300 Personen

Oberberg

Juli/Aug. Platzkonzerte jeden Mittwoch und Samstag 20 Uhr

Pfäffikon SZ

Juli–27. Aug. Seedamm-Kulturzentrum: Venezianische Meisterwerke in schweizerischen und liechtensteinischen Besitz

Pfäffikon ZH

13., 20. Juli. Musikgesellschaft Harmonie: Platzkonzerte

Pontresina

Juli–Sept. Wöchentlich tierkundliche Wanderungen und Dorfführungen, täglich geführte Gletscherwanderungen. – Bergsteigerschule: Ausbildung in Fels und Eis. – Täglich Konzerte im Talswald und Kutschenfahrten ins Val Roseg. – Gratis-Forellenschenken für Pontresiner Gäste in den Seen Lej Nair und Lej Pitschen am Berninapass

Juli/Aug. Sommerskischule Diavolezza. – 14täglich ornithologische Wanderungen

Juli. Botanische Exkursionen

13. Juli. Gemeindesaal: Städler-Quintett (Engadiner Konzertwochen)

14., 21., 28. Juli. Platzkonzerte

28. Juli. Gemeindesaal: Orchester de chambre J.-F. Paillard. Solist: Heinz Holliger, Oboe (Engadiner Konzertwochen)

3. Aug. Gemeindesaal: Festival Strings Lucerne, Leitung: Rudolf Baumgartner. Solist: Josef Suk, Violine (Engadiner Konzertwochen)

4. Aug. Platzkonzert

Porrentruy

15. juillet. Concours hippique

29/30. juillet. Bure: Défilé de motos en ville

Poschiavo

Juli. Jeden Dienstag Dorfführung, wöchentlich botanische Exkursion und Führung durch den Grüti-Waldlehrpfad

16. Juli. Kirche San Vittore: Konzert Engadiner Kantorei

22. Juli. Kirche S. Vittore: Barock Strings

23. Juli. «Der Lückenbüsser» mit Walter

Hotel Federal Lugano



Das behagliche, komfortable Familienhotel in zentraler Lage. Freundliche Bedienung – gemütliche Atmosphäre – lebendige Gastlichkeit. Nach altem Familienbrauch «Allegra» heißen wir Sie herzlich willkommen.

**Direktion: Fam R. Galliker
Bes.: Frau M. Maspoli, Tel. 091
220551**

Roderer

3. Aug. Wiener Mozart-Sängerknaben

5. Aug. Kirche S. Vittore: Trio Stradivarius

Prez-vers-Noréaz

15/16. juillet. Concours hippique national

Rapperswil

Juli–Okt. Knie's Kinderzoo. – Hauptplatz: Jeden Freitag Markt

17.–24. Juli. Kinderzirkus Robinson

5. Aug.–2. Sept. Galerie Seestrasse: Hans Hinterreiter

Das ganze Jahr. Schloss: Neues Polen-Museum. – Heimatmuseum. – Alpamare. – Seedamm-Kulturzentrum

Reinach AG

19./20. Juli. Gerbe: Circus Knie

Rheinfelden

Juli–Okt. Jeden Freitag geführte Waldspaziergänge. Jeden Dienstag Brauereibesichtigung

16. Juli. Rei. Kirche: Orgelkonzert

23. Juli. Rad: Schweizerische Strassenmeisterschaft im Mannschaftsfahren

29./30. Juli/1. Aug. Armbrustschießen beim Storchennestturnum

1. Aug. Armbrustschiesse, Volksfest und Feuerwerk

5./6. Aug. Fussball: Grünpelturnier

6. Aug. Kurrunnen: Morgenkonzert

Riggisberg

Juli–15. Okt. Abegg-Stiftung: Angewandte Kunst von der Antike bis zum Barock und «Die Kunst der Nadel», europäische Stickerei des 13.–19. Jh.

Rigi

Juli–Sept. Ab Weggis und Vitznau Rigi-Sonnenuntergangsfahrten

16. Juli. Nostalgiefahrt Dampfschiff/Dampfzug nach Rigi Kaltbad

17., 24., 31. Juli. Rigi Kaltbad: Botanische Exkursionen

18. Juli. Rigi Staffel: Folkloristisches Fest mit Alpaufzug

22. Juli. Höhlenfest Grubisbalm

23. Juli. Rigi Kaltbad: Geführte Wanderung

5. Aug. Höhlenfest Grubisbalm

6. Aug. Nostalgiefahrt Dampfschiff/Dampfzug nach Rigi Kaltbad

7. Aug. Rigi Kaltbad: Botanische Exkursion

Romanshorn

Juli/Aug. Sommerkonzerte

15./16. Juli. Internationales PTT-Fussballturnier

16. Juli. Bodensee-Ski-Sternfahrt

21.–23. Juli. 50 Jahre Yacht-Club Romanshorn

23. Juli. Hafenkonzert «Gruss vom Bodensee»

30. Juli.–5. Aug. Fahrtenwoche des Yacht-Clubs in den Obersee

6. Aug. Kesswil: Seegottesdienst

Das ganze Jahr. Zoogarten mit Raubtier-Schau. – Flohmarkt (Fr, Sa)

Romont

Juillet: Jusqu'au 17. 17. Tir cantonal fribourgeois

25/26. Juillet. Animation Romont

5/6. août. Bénichon

Rorschach

4. Aug. Gastkonzert Werkkapelle Vöest Alpine

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee: Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach Sabruck», Familienkurswoche

Roderer

3. Aug. Wiener Mozart-Sängerknaben

5. Aug. Kirche S. Vittore: Trio Stradivarius

Prez-vers-Noréaz

15/16. juillet. Concours hippique national

Rapperswil

Juli–Okt. Knie's Kinderzoo. – Hauptplatz: Jeden Freitag Markt

17.–24. Juli. Kinderzirkus Robinson

5. Aug.–2. Sept. Galerie Seestrasse: Hans Hinterreiter

Das ganze Jahr. Schloss: Neues Polen-Museum. – Heimatmuseum. – Alpamare. – Seedamm-Kulturzentrum

Reinach AG

19./20. Juli. Gerbe: Circus Knie

Rheinfelden

Juli–Okt. Jeden Freitag geführte Waldspaziergänge. Jeden Dienstag Brauereibesichtigung

16. Juli. Rei. Kirche: Orgelkonzert

23. Juli. Rad: Schweizerische Strassenmeisterschaft im Mannschaftsfahren

29./30. Juli/1. Aug. Armbrustschießen beim Storchennestturnum

1. Aug. Armbrustschiesse, Volksfest und Feuerwerk

5./6. Aug. Fussball: Grünpelturnier

6. Aug. Kurrunnen: Morgenkonzert

Riggisberg

Juli–15. Okt. Abegg-Stiftung: Angewandte

Kunst von der Antike bis zum Barock und «Die Kunst der Nadel», europäische

Stickerei des 13.–19. Jh.

Rigi

Juli–Sept. Ab Weggis und Vitznau

Rigi-Sonnenuntergangsfahrten

16. Juli. Nostalgiefahrt Dampfschiff/Dampfzug nach Rigi Kaltbad

17., 24., 31. Juli. Rigi Kaltbad: Botanische

Exkursionen

18. Juli. Rigi Staffel: Folkloristisches Fest

mit Alpaufzug

22. Juli. Höhlenfest Grubisbalm

23. Juli. Rigi Kaltbad: Geführte Wanderung

5. Aug. Höhlenfest Grubisbalm

6. Aug. Nostalgiefahrt Dampfschiff/Dampfzug nach Rigi Kaltbad

7. Aug. Rigi Kaltbad: Botanische Exkursion

Romanshorn

Juli/Aug. Sommerkonzerte

15./16. Juli. Internationales PTT-Fussballturnier

16. Juli. Bodensee-Ski-Sternfahrt

21.–23. Juli. 50 Jahre Yacht-Club

Romanshorn

23. Juli. Hafenkonzert «Gruss vom

Bodensee»

30. Juli.–5. Aug. Fahrtenwoche des

Yacht-Clubs in den Obersee

6. Aug. Kesswil: Seegottesdienst

Das ganze Jahr. Zoogarten mit

Raubtier-Schau. – Flohmarkt (Fr, Sa)

Romont

Juillet: Jusqu'au 17. 17. Tir cantonal

fribourgeois

25/26. Juillet. Animation Romont

5/6. août. Bénichon

Rorschach

4. Aug. Gastkonzert Werkkapelle Vöest

Alpine

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Romont

Juillet: Jusqu'au 17. 17. Tir cantonal

fribourgeois

25/26. Juillet. Animation Romont

5/6. août. Bénichon

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

Sabruk», Familienkurswoche

Rorschacherberg

10. Juli–19. Aug. Schloss Wartensee:

Schweizer Jugendakademie

17.–22. Juli. Schloss Wartensee: «Auf nach

29./30. Juli. Festa da Grava, Sommerfest.
– Tennis: Doppelturnier
30. Juli. Schulhausplatz: Sommerfest
2. Aug. Tennis: Barli-Turnier
4. Aug. Leidlinger Chor
7./8. Aug. Tennis: Club-Meisterschaften
10. Aug. Trio Stradivarius

Schaffhausen

Juli/Aug. Jeden Dienstag geführte
Wanderung (außer 1. Aug.). Jeden
Donnerstag: «Schaffhausen à la carte»,
Musikveranstaltungen im Freien
Juli–13. Aug. Museum zu Allerheiligen:
Heinrich Altherr
25. Juli–5. Aug. «Spiele zum Hören»,
Freilicht-Kleinkünste

Schwanden

28.–31. Juli, 1., 3.–6. Aug. 67. Glarner
Kantonschützenfest

Schwyz

14.–16. Juli. Ibach: Sommernachtsfest
21. Juli. Pfarrkirche: Konzert des belgischen
Knabenchores St-Niklaas
5./6. Aug. Ibach: Schwyz Pferdesporttage.
Nationaler Concours hippique
Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv:
Sammlung der Bundesbriefe und Banner
der alten Eidgenossenschaft

Sedrun

11., 18., 25. Juli. Mineralogische
Exkursionen
12. Juli. Alpkäseriesbesichtigung. –
Tavetscher Mineralenschau
13., 20., 27. Juli. Bergtouren
14. Juli. Botanische Exkursion
19. Juli. Besichtigung Staumauer Nalps
21., 28. Juli. Wildbesichtigungen
22./23. Juli. Tennis: Gäteturnier
26. Juli. Waldkundlich-botanische Exkursion
2. Aug. Alpkäseriesbesichtigung
3., 10. Aug. Bergtouren
4. Aug. Botanische Exkursion
6. Aug. Oberalpsee: Wettschichten
8. Aug. Mineralogische Exkursion
9. Aug. Konzert Roman Cantiere. –
Besichtigung Staumauer Nalps

Seedorf UR

1. Aug. Ab Schloss A Pro: Radiowanderung

Sembrancher

15 juillet–20 août. Exposition «Art et
artisanat de l'Entremont»

Sierre

Juillet–25 août. «Soirées sierroises»: chaque
vendredi soir, concert folklorique en
plein air

Toute l'année. Manoir de Ville, centre de
dégustation des vins valaisans. – Hôtel
de Ville: Musée R. M. Rilke

Sils i. E.

Juli–Sept. Geologische und mineralogische
Exkursionen
Jul/Aug. Botanische Exkursionen
17. Juli. Kirche Sils-Baselgia: Berner
Streichquartett (Engadiner
Konzertwochen)
4. Aug. Hermann-Hesse-Abend:
«Wanderung»
9. Aug. Schulhaus Champsegl: Trio Eugster

Silvaplana

Juli/Aug. Wöchentlich botanische und
geologische Exkursionen
21. Juli. Aula Schulhaus: Walter Roderer
22. Juli. Kirche: Heidi Holliger, Oboe,
Christiane Jaccottet, Cembalo
(Engadiner Konzertwochen). – Segeln:
Contender-Meisterschaft
25.–27. Juli. Silvaplaner Bazar
27.–29. Juli. Windsurfing: Trainingsregatten
31. Juli–4. Aug. Segeln: Schweizer
Meisterschaft 505er
4.–8. Aug. Segeln: Schweizer
Meisterschaften FD
9.–12. Aug. Segeln: Ski-Yachting, FD,
470er, Fireball, Finn

Sion

Juillet/août. Tous les soirs, illumination des
châteaux de Valère et Tourbillon, visites
commentées des curiosités de la ville
15 juillet–26 août. Eglise de Valère: 8e
Festival International de l'orgue ancien
19 juillet–15 sept. Festival International
Tibor Varga. Eglise du collège: 19 juillet:
Concert symphonique, orchestre et
ensemble du festival. 26 juillet:
Orchestre de chambre de Detmold. 2
août: Solistenensemble Bernhard Ebert,
orchestre de chambre de Detmold,

ensemble du festival. 5–11 août:
Casino: 12e concours international de
violon. 11 août: La Matze: Orchestre
du festival. 18 août: La Matze: Orchestre
philharmonique de Stuttgart. 10. sept.:
La Matze: Journée portes ouvertes,
journée de gala. 15 sept.: Cathédrale:
Orchestre du festival, chœur Polyphonia
de Vernayaz.

9. août: La Matze: Footscray Yarraville
City Band

Toute l'année. Musée de Valère: Histoire
et folklore du Valais. Eglise fortifiée.
Orgues 1390. Musée de la Majorie:
Beaux-arts, collections cantonales.
Maison Superscas: Célèbre plafond de
Jacques de Malacridis 1505. –
Grange-à-l'Evêque: Musée
archéologique du Valais. – Galerie des
Châteaux: Peintres naïfs yougoslaves

Solothurn

Das ganze Jahr. Städtisches Museum:
Kunstsammlung (Madonna von Holbein,
alte deutsche Madonna in den Erdbeeren,
neue Schweizer Kunst). Historisches
Museum Schloss Blumenstein:
Permanente Ausstellung «Wohnkultur
des solothurnischen Patriziats im
18. Jahrhundert». – Altes Zeughaus
(Waffensammlung Schweiz)

Sörenberg

6. Aug. 18. Bergschwinget

Spiez

Juli–Okt. Museum, romanische Kirche,
Schlosspark: geöffnet
Juli/Aug. Gäsportsprogramm, Dorf- und
Schlossbesichtigungen, geführte
Wanderungen
9.–30. Juli. Kindergarten-Seminar:
3. Spiezer Keramikausstellung
12. Juli. Schlosskirche: Berner
Streichquartett (Schlosskonzerte)
14. Juli. Hondrich: Platzkonzert
27. Juli. Kirchgemeindehaus: «Die vier
Jahreszeiten», Tonbildschau
29. Juli. Schlosskirche: Konzert für
Trompete und Orgel mit Paul Falentin
und Bernhard Heiniger
29./30. Juli. Segeln: Internationales
Catamaran-Weekend
4.–31. Aug. Schloss-Spiele Spiez.
Freilichtaufführungen «Die Nashörner»,
von E. Ionesco

Splügen

16. Juli–13. Aug. Jeden Sonntag
Dorfführung
23. Juli. Geführte Bergtour und
Wildbeobachtung
29. Juli. Kirche Nufenen: Abendmusik.
Elisabeth Biegger, Alt. Werner Tiepner,
Orgel
30. Juli. Staffelauf Splügen–San Bernardino
6. Aug. Evang. Kirche Rheinwald:
Berggottesdienst
8. Aug. Turnhalle: Theater 58, Zürich.
Lustspiel «Ingeborg», von C. Goetz

Stoos

5. Aug. Fussball: Grümpeleturnier

Tafers

Das ganze Jahr. Senseler Heimatmuseum:
Heimische Wohnkultur des 18./19. Jh.
und ländliches Handwerk früherer Zeiten
(Di, Sa, So)

Teufen

26. Juli. Evang. Kirche: Ostschweizer
Kammerorchester und New York
Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider.
Soloisten

Thun

Juli–Okt. Kursaal: Konzerte, Dancing,
Attraktionen, Boulespiel. – Schloss:
Historisches Museum täglich geöffnet.
– Woherpanorama: «Rundbild der Stadt
Thun um 1800»
Juli/Aug. Innenstadt: Folkloreabende und
Märkte
Juli–13. Aug. Thunerhof: «Der Berg und sein
Mensch»
Juli: bis 12. Guntelsee: Bernisches
Kantonal-Schützenfest
9. Juli–3. Sept. Schloss Schadau: Thuner
Veduten
3.–6. Aug. Kunstflug: Schweizer
Meisterschaft
5. Aug. Innenstadtfest. – Grosses
Sennachtsfest

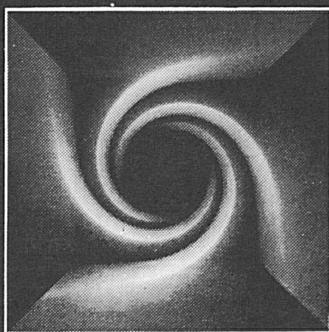
Tramelan

27.–30. juillet. Concours hippique national

PHOTO FRIBOURG 78

Suisse

17.6.–22.10.1978



2ème Triennale internationale de la photographie

- 300 œuvres de photographes
professionnels du monde entier,
sélectionnées par un jury
international,

- les réalisations d'Ansel Adams,
le célèbre photographe américain,
dans une rétrospective
de son œuvre,

composent «la plus belle
manifestation qui soit de la
photographie».

MUSÉE D'ART ET D'HISTOIRE
ET BELLUARD, FRIBOURG

Renseignements:
Office du Tourisme
1700 Fribourg, Tél. 037/221156

Unterhünenberg

9. Juli–6. Aug. Galerie Art-Club Zollweid:
«Junge Kunst»

Unterwasser

Juli–Okt. Geführte Wanderungen
Juli/Aug. Alpkäseriesbesichtigungen
16. Juli. Waldfest Schwendisee

Urnäsch

28. Juli. Evang. Kirche: Ostschweizer
Kammerorchester und New York
Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider.
Soloisten

Uster

Juli–Okt. Vor dem Stadthaus: Willi
Wimpfheimer, Plastiken
12. Juli. Zürcher Kleinkaliber
Schützenfest
12.–16. Juli. Schaustellerwoche
3. Aug. Nationale Ruderregatta
5. Aug. Flohmarkt

Vallorbe

Juillet–1er nov. Grottes de l'Orbe
souterraine: Visites guidées

Verbier

5 juillet–8 août. Savoleyres: «Enfants du
monde – Mémorial Paul Chaudet»,
peintures et œuvres d'art
12, 26 juillet. Courses pédestres à travers
Verbier
13 juillet. Approach-golf: Concours
d'ouverture
14 juillet. Pétanque: Concours pour hôtes
15/16 juillet. Verségières: Tirs populaires
15, 18 juillet. Approach-golf: Coupe des
hôtelières, Coupe Lise Michelod
16 juillet. Fête sur l'alpe

19, 20, 22 juillet. Promenades botaniques
19, 26 juillet. Concerts «Offrande musicale»

20, 22 juillet. Approach-golf: Challenge des
Galeries, Challenge Caisse d'Epargne
21 juillet. Kermesse dans la rue. – Gil
Aubert Show

21–23 juillet. Tournois de tennis

21, 28 juillet. Concours de pétanque

23 juillet. Course pédestre
Verbier–Mont-Fort. – Approach-golf:
Challenge de Verbier

25 juillet. Approach-golf: Mémorial Edouard
Bessard et Coupe Hôtels Grand-Combin
et Bellevue

27, 28, 29 juillet. Approach-golf: Challenge
Parc-Hôtel, Coupe Restaurant «Le
Carrefour», Challenge Hôtel du Mazot

30 juillet. Foire de Bagnes

1er août. Approach-golf: Coupe «Beauty
Shop»

2. août. Concert Molnar

3, 4. août. Approach-golf: Coupes Jouets
Weber / Boucherie Brûchez, Challenge
Tara-Club

4. août. Groupe folklorique de Champéry.
– Concours de pétanque

5, 8. août. Approach-golf: Coupe
Oreiller-Sports, Fellay-Sports

6–10 août. Tournois de tennis

9. août. Concert «Offrande musicale».
– Course pédestre à travers Verbier
10. août. Groupe folklorique Vieux Salvan.
– Approach-golf: Challenge Boutique
«La Fugue»

Vevey

Juillet–oct. Visites aux caveaux des
vignerons

Juillet–22 oct. Chemin de fer touristique
Blonay–Chamby et musée-dépot

Juillet/août. Théâtre de Verdure: Concerts
en plein air
8 juillet–9 sept. Tous les samedis, marché
folklorique

11–16 juillet. Tennis: Tournoi international
15 juillet. Fête du pain

15/16 juillet. Les Fougeres, Blonay: Fête
de la mi-été

22/23 juillet. St-Légier: Tournoi de football
de la Riviera

28–30 juillet. Blonay: Kermesse du Ski-Club

30 juillet–2 août. Eglise de La Chiésaz:
Concerts de l'Université de Syracuse

6. août. Grenette: Bourse philatélique

Villars

14–16 juillet. 75 ans Fanfare de Gryon
15/16 juillet. Tir aux pigeons d'argile:
Challenge Néronoud

19 juillet. Golf: Prix de l'Office du tourisme

22/23 juillet. Col de la Croix: Mi-été

26 juillet. Golf: Prix Pierre Letellier
1er août. Cortège folklorique et spectacle
«Son et lumière»

2. août. Golf: Prix des commerçants

8. août. Rallye automobile de Villars

9. août. Golf: Prix de l'Hôtel du Parc

Vitznau

Juli–Sept. Täglich
Rigi-Sonnenuntergangsfahrten ab
Vitznau

16. Juli. Nostalgiefahrt
Dampfschiff/Dampfzug nach Rigi
Kaltbad

17., 24., 31. Juli. Botanische Exkursionen
ab Rigi Kaltbad

18. Juli. Rigi Staffel: Folkloristisches Fest
mit Alpaufzug

22. Juli, 5. Aug. Grubisbalm: Höhlenfest

6. Aug. Nostalgiefahrt
Dampfschiff/Dampfzug nach Rigi
Kaltbad

7. Aug. Botanische Exkursion ab Rigi
Kaltbad

Waldenburg

16. Juli. Fahrt mit historischem Dampfzug

Walenstadt

Juli–Sept. Jeden Mittwoch AHV- und
Abendrundfahrten auf dem Walensee

29. Juli. Walensee-Abendrundfahrt

Kunsthandel Museen und Antiquitäten

RÄTISCHES MUSEUM CHVR

Hofstrasse 1
Tel. 081 22 29 88

Archäologische und kulturhistorische
Sammlung des Kantons Graubünden

Öffnungszeiten: So 10-12, 14-17 Uhr
Di-Sa 9-12, 14-17 Uhr
Mo geschlossen



Schloss Arenenberg Napoleon-Museum



Das Napoleon-Museum Arenenberg ist mit Ausnahme des Montagvormittags täglich geöffnet:

vom 1. Mai bis 30. September: 9-12 und 13.30-18 Uhr

im April und Oktober: 10-12 und 13.30-17 Uhr

vom 1. November bis 31. März: 10-12 und 13.30-16 Uhr

November bis Februar den ganzen Montag geschlossen.

Der Konservator bittet grössere Gesellschaften um Voranmeldung.

Willi Hugentobler, 8268 Mannenbach

Telefon: Schloss (072) 6 18 66, Wohnung 6 13 23



Museum des Kantons Thurgau Frauenfeld

Historisches Museum im Schloss: Geöffnet Di bis So von 14 bis 17 Uhr. Am Mi, Sa und So Eintritt frei

Naturwissenschaftliches Museum im Luzernerhaus: Freie Strasse 24: Geöffnet Mi, Sa und So von 14 bis 17 Uhr. Eintritt frei.

Kunstsammlung im Haus Sonnenberg: Ringstrasse 16: Geöffnet Sa und So von 14 bis 17 Uhr. Eintritt frei

5. Aug. Städtli-Markt. –
Walensee-Abendrundfahrt

Weggis

Juli-30. Sept. Täglich Kurkonzerte. –
Sonntags Frühschoppenkonzerte
(Ländlermusik)

Juli-15. Aug. Musiksommer Weggis

13. Juli. Quai: Abendkonzert der Feldmusik

15. Juli. Gäste-Wettfischen

15., 29. Juli. Piratenfahrten

19./20. Juli. Gäste-Tennisturnier

19., 27. Juli. Quai: Blasmusikkonzerte

American Musical Ambassadors

21./22. Juli. Geführte Mondscheinwanderung

nach Rigi-Kulm

26. Juli. Ping-Pong-Turnier. –
Abend-Seerundfahrt mit Tanz und

Folklore

29. Juli. Schwimmen: Internationale

Seeüberquerung

30. Juli. Pfarrkirche: Chorkonzert Oklahoma

Youth Chorale. – Segeln: Röhrl-Tour

5. Aug. Hotel Albana: Klavierkonzert. –

Ping-Pong-Turnier

9. Aug. Abend-Seerundfahrt mit Tanz und

Folklore

9./10. Aug. Gäste-Tennisturnier

Wengen

Juli/Aug. 31. Wengener Sommerkonzerte

und Platzkonzerte der Musikgesellschaft

15./16. Juli. Wengener Dorfsonntag und

Trachtenfest

27.-30. Juli. Tennis-Seniorenturnier
28. Juli. Gastspiel Theater 58, Zürich
29./30. Juli. Ski- und Hockeychilbi

Wiesen

Juli-Mitte Aug. Geführte Wanderungen

Wil

28.-30. Juli. 3. Schweizerische
Bierteller-Ausstellung

Das ganze Jahr. Stadtmuseum im Hof:
täglich geöffnet (ausser Dienstag)

Wilderswil

Juli-Sept. Wöchentlich folkloristische
Platzkonzerte. – Kirche Gsteig:
Abendmusiken

Juli/Aug. Wöchentlich Alpkäserei-Besuch.
– Jeden Samstag Fahrt mit historischem

Dampfzug nach der Schynigen Platte.

– Wöchentlich botanische Exkursionen.

– Mondscheinwanderungen

Wildhaus

Juli-Sept. Wöchentlich Gästetennis- und
Minigolfturniere, 10-m-Gästeschiesseisen,
Chilbi, Wildexkursionen und geführte
Wanderungen

10.-14., 17.-21. Juli. Curling: Juniorenlager

15./16. Juli. 4. Internationaler

Zweitäges-Marsch und 7. Alpiner

Volksmarsch

22./23. Juli. Curling: Nabholz-Trophy

Willisau

16. Juli. Innerschweizer Schwingfest

Windisch-Brugg

17./18. Juli. Beim Amphitheater: Circus Knie

Winterthur

Konzerte und Theater

Juli/Aug. Stadtpark: Sommertheater.

Aufführungen täglich (ausser Montag)

21. Juli. StadtKirche: Orgelabend mit Jürg

Neuenschwander

Diverses

8. Juli-12. Aug. Deutsch-Sprachkurse der

Stadt Winterthur

10. Juli-12. Aug. Winterthurer

Ferioprogramme

Das ganze Jahr. Museum der Stiftung Oskar

Reinhart: Sammlung von Bildern

schweizerischer, deutscher und

österreichischer Maler des 19. und

20. Jahrhunderts. – «Am Römerholz»:

Sammlung Dr. Oskar Reinhart. –

Kunstmuseum: Gemälde-Sammlungen

des Kunstvereins Winterthur. –

Naturwissenschaftliche Sammlungen.

– Heimatmuseum im «Lindengut».

– Kleinmeistersammlung Jakob Briner.

– Uhrensammlung Konrad Kellenberger

Yverdon

15/16 juillet. Bioley-Magnoux: Rallye

équestre

Zermatt

Juli/Aug. Plateau Rosa: Sommerskikurse

Juli-25. Aug. Täglich Geissenkehr

9.-15. Juli. Bergsteigerschule: Leichte

Hochtouren

4.-18. Aug. Traditionelle Sommerkonzerte

5. Aug. Schwansee: Kapellenfest Maria

zum Schnee

Zinal

Juin-sept. Ecole d'alpinisme du val

d'Anniviers: Courses collectives et

semaines de haute montagne

14. juillet. Fête nationale française, soirée

folklorique

15/16 juillet. Tournoi de tennis

16. 30 juillet. Sorebois: Fêtes sur l'Alpe

21. juillet. Fête nationale belge et soirée

folklorique. – Bal en plein air

1er août. Soirée folklorique

5/6 août. Tournoi de football alpin

6. août. Sorebois: Fête sur l'Alpe

Zofingen

10./11. Juli. Heiternplatz: Circus Knie

Zug

Juli-20. Aug. Kunsthau: «Vorzugsweise»,

Sommerausstellung zugerischer Künstler

13. Juli. Turnen: Abendmeeting,

Tartanlagen

5. Aug. Turnen: Nationales Meeting,

Tartanlagen

Zuoz

Juli-Sept. Geführte

Nationalpark-Wanderungen

5. Juli-Sept. Regelmässige Dorfführungen

8.-15. Juli. Engadiner Wanderwoche

14. Juli. Lyceum Alpinum: Stalder-Qintett

(Engadiner Konzertwochen)

15./16. Juli. Waldfest

20. Juli. Kirche San Lizi:

Jugendsingwochen-Konzert Engadiner

Kantorei

21. Juli. Zirkus Nock

22./23. Juli. Mineralienbörse

6. Aug. Kirche San Lizi: Abendkonzert

(Europäisches Jugendmusikcamp)

Zürich

Konzerte

Juli-3. Aug. Grossmünster: Jeden

Donnerstag Orgelspiel

31. Juli. Kirche zu Prediger: Orgelkonzert

7. Aug. Fraumünster: Ostschweizer

Kammerorchester und New York

Chamber Choir: Leitung: Urs Schneider.

Solisten

Ausstellungen und Messen

Juli-Ende Sept. Kunsthau: Jean-Etienne

Liotard

Juli-Mitte Sept. Bildhauer-Atelier Hermann

Haller: Werke des Künstlers

Juli-3. Sept. Kunsthau: Alexander

Rodtschenko

Juli-13. Aug. Museum Bellerive: René

Lalique, Schmuck und Glas aus Paris

Juli-6. Aug. Landesmuseum: «Das Kloster

Rheinau im Mittelalter»

Juli: bis 23. Kunsthau: Walter Siegfried

/ Klaus Däniker

Juli: bis 30. Kunsthau: Andy Warhol

Juli: ab 15. Graph. Sammlung ETH: Graphik
des 19.Jh.

29. Juli-30. Aug. Kunsthau: Hans Erhardt

Internationale Kongresse und Kurse

Juli: bis 29. Muraltengut: Internationale

Meisterkurse für Musik (Cembalo,

Violine, Violoncello, Gesang)

24.-28. Juli. ETH: 4th International Congress

on Pesticide Chemistry IUAPAC

Sport

12./13. Juli. Rad: Amateur-Kriterium in

Rümlang

12.-17. Juli. Sihlsee: Schweizer

Meisterschaft Segeln 485

14.-23. Juli. Albisgütl:

Armburstschützenfest

29. Juli. Schweizer Meisterschaft Armbrust

Diverses

Juli-Okt. Bürkliplatz: Jeden Samstag

Flohmarkt

Juli-10. Aug. Heimatwerk: Grosser

Mineralienmarkt

Das ganze Jahr. Kunsthau: Gemälde und

Plastiken. Wechselausstellungen. –

Schweizerisches Landesmuseum:

Schweizerische Kultur und Geschichte.

– Zunfthaus zur Meisen: Schweizer

Keramik des 18. Jahrhunderts. – Zürcher

Wohnmuseum: Zürcher Wohnkultur des

17. und 18. Jahrhunderts und

Puppensammlung. –

Kunstgewerbemuseum:

Wechselausstellungen. – Museum

Rietberg, Gablerstr. 15:

Aussereuropäische Kunst, vorwiegend

aus Indien, China, Afrika. – Museum

Rietberg, Hirschgraben 20:

Wechselausstellungen

aussereuropäischer Kunst. – Graph.

Sammlung der ETH: Alte und moderne

Graphik und Wechselausstellungen. –

Thomas-Mann-Archiv: Manuskripte,

Bibliothek und Arbeitszimmer des

Dichters. – Sammlung E. G. Bührle:

Französische Impressionisten,

Mittelalterliche Skulpturen. –

Deusser-Stiftung: Gemälde von August

Deusser und seine Sammlung. –

Helmhaus: Wechselausstellungen. –

Kunstkammer zum Strauhof,

Augustinergasse 9: Werke von Zürcher

Künstlern. – Centralbibliothek: 1,9 Mio

Sammelgegenstände, Lesesäle.

Wechselausstellungen. – Fraumünster:

Chorfest von Marc Chagall. –

Universität: Völkerkundemuseum

(Tibet-Sammlung u.a.) Archäologische

Sammlung (antike Kunst),

Medizinhistorische Sammlung.

Zoologisches Museum.

Paläontologisches Museum

(Triassfossilien vom Monte San Giorgio).

– Pestalozianum: Drei

Pestalozzi-Gedenkzimmer,

Jugendbibliothek. – Zoo: 1800 Tiere

in 350 Arten. – Schweizer

Alpenbahnmuseum (neben Zoo). –

Baumusterzentrale: Permanente

Baufachausstellung. – Botanischer Garten.

– Sukkulentsammlung:

Kakteensammlung in über 4000 Arten.

– Schauhäuser der Stadtgärtnerei:

Sammlung tropischer und subtropischer

Pflanzen. – Heimatwerk

(Rudolf-Brun-Brücke,

Nationalbankgebäude und Flughafen

Kloten): Schweizer Volkskunst und

ländliches Handwerk

Z